

IDEALES

DIRECTOR:
D. Miguel B. Pacis

ADMINISTRADOR:
D. Alfredo C. Estrada
P. O. Box 55.

REVISTA QUINCENAL PUBLICADA
POR EL
Colegio de San Alberto Magno

REGISTRADA EN LA OFICINA DE CORREOS DE DAGUPAN COMO
CORRESPONDENCIA DE SEGUNDA CLASE.

PRECIOS DE
SUSCRIPCIÓN

Por un año . . . ₱ 2.00
Por seis meses . . ₱ 1.40
Número suelto. . ₱ 0.10

PAGO ADELANTADO.

AÑO III.

DAGUPAN, PANG., I. F., 1.º DE MAYO DE 1922.

No. 44.

Philippine National Bank Unico Depositario del Gobierno

Capital Autorizado ₱ 50,000,000.00
Capital Pagado 35,300,000.00

POR QUE GUARDAR EL DINERO EN CASA?

SI V. GUARDA EL DINERO EN CASA:

Lo aleja de la circulacion:

Lo impide que le produzca interes:

Lo pone en peligro constante de quemarse o serle robado.

SI V. DEPOSITA SU DINERO EN EL BANCO:

Hace que le devengue un interes de 2 por cent., cuando es cuenta corriente, y de 5 y $\frac{1}{4}$, cuando es deposito fijo por un año.

Hace que este salvo de ladrones, rateros, incendios, y otros peligros.

Hace que circule y esto ayuda grandemente a la prosperidad de su patria.

SERVICIO GRATUITO AL PUBLICO

GIRAMOS tambien dinero a todos los puntos del Archipelago gratuitamente. En este modo los depositantes tendran siempre a su disposicion en cualquiera hora sus fondos depositados en este Banco cuando quieran hacer pagos en cualquier punto de las Islas Filipinas.

TENDREMOS sumo placer en ayudarle e informarle en todo asunto en que se trate de dinero o se relacione con el ramo Bancario.

ESCRIBA O VISITENOS.

Banco Nacional Filipino

DAGUPAN, PANGASINAN.

Pangasinan Hotel

Frente Botica "Camacho"

DAGUPAN,

PANGASINAN.

T. A. CRUZ

MANAGER

COMEDOR ARRIBA

MENU VARIADO TODOS LOS DIAS.

Habitaciones limpias.

Servicio esmeradísimo.

Varadero: Luzon

Shipbuilding Co.

BOLINAO;

PANGASINAN, I. F.

CONSTRUCCION DE BARCOS

Lorchas, Lanchas, Botes, &

VENTA DE MADERAS SERRADAS DE TODOS CLASES Y TAMAÑOS.

IDEALES

REVISTA QUINCENAL PUBLICADA

POR EL

Colegio de San Alberto Magno

REGISTRADA EN LA OFICINA DE CORREOS DE DAGUPAN COMO
CORRESPONDENCIA DE SEGUNDA CLASE.

DIRECTOR:

D. Miguel B. Pacis

ADMINISTRADOR:

D. Alfredo C. Estrada

P. O. Box 55.

PRECIOS DE
SUSCRIPCIÓN

Por un año . . . P 2.00

Por seis meses . . P 1.40

Número suelto. . P 0.10

PAGO ADELANTADO.

AÑO III

DAGUPAN, PANG., I. F., 1.º DE MAYO DE 1922.

No. 44.

VOLTAIRE EN SU VEJEZ.

LOS del círculo de Voltaire se creían señores únicos del saber y depositarios del derecho de fallar en todas las causas jurídicas y sociales. Eran artistas en la sofisteria y maestros consumados en callar lo que no les convenia y vociferar lo que pudiera favorecerles ante las turbas descontentas.

Vióe esto palpablemente en las causas y sentencias de J. Calas (1761) de P. Sirvent (1762) de la Barre (1763) de Lally (1763) y de Etallonde (1766).

Leyendo ahora con calma y con documentos esas causas se ve, en su fondo y en su forma "lo que eran los amigos de Voltaire, como jueces, como abogados y como acusadores". Se vé latir violento su odio a Francia y al catolicismo y amarillear el oro extranjero y flamear el celo de los protestantes y agitarse la impiedad en torno de asuntos en los que nada o poco tuvo que ver la Iglesia Católica.

Voltaire llegó al paroxismo en esta época turbulenta. Sobre la causa de la Barre escribía a Diderot: "Este suceso horripilante me llena de vergüenza y de furor. Me arrepiento de haberme arruinado construyendo edificios y haciendo otras obras útiles en la frontera de un país en el cual se cometen a sangre fría, y entre comida y comida, atrocidades que causarían horror a salvajes beodos. ¿Con que esta es nuestra nación bondadosa, frívola y alegre? Una nación de arlequines canibales! No quiero oír hablar mas de ella".

En esta época es cuando invitó a sus amigos a reunirse en Cleveris, ciudad prusiana, y organizar una campaña de todos los enciclopedistas contra la Iglesia. Y entonces fue cuando elevándose a las cimas de la impiedad lanzó el grito blasfemo de "aplástad al infame". Inútil es que Straus y otros corifeos se hayan empeñado en probar que Voltaire no se refería en su blasfemia a N. S. Jesucristo sino a la superstición, entendiéndolo por superstición la iglesia católica. Los escritores contemporáneos no dudaron de que el blanco del procaz imperativo era la persona adorable del Redentor.

En los círculos y correspondencias volterianas de aquellos años llevaban "la voz cantante y la pluma volante", hombres tan impíos como Diderot, Damilaville, (de quien dijo Voltaire "no niega a Dios pero

le odia) Holbach, Helvecio, Dupuis, D'Alembert, Condorcet etc. En esos centros volterianos de su época buscaban su inspiración los mal aconsejados reyes José de Portugal; José II, de Alemania; Carlos III, de España; Leopoldo Toscana; Federico de Prusia; Catalina de Rusia y otros jefes de estado, entusiastas de la ilustración enciclopédica.

La corte de Farney tenía sus cortes secundarias y subordinadas. Voltaire hizo en Farney un coto filosófico con su palacio, su teatro, su parque, sus establecimientos industriales y agrícolas, sus centros de instrucción y diversión; sus aparceros y sus artistas. El ministro volteriano, el duque de Choiseul, "eximió a la joven colonia de todo impuesto". Allí se vivía a lo Voltaire y la dama Denis, sobrina y amiga fiel del patriarca era el encanto de la corte y de la colonia modelo.

La vanidad senil se apoderó de Voltaire en grado increíble: "Si todos los que viven en sus haciendas hicieran lo que yo, se encontraría el país en estado más floreciente; he construido casa para labradores; he creado la abundancia donde reinaba la miseria; he construido iglesias: mis curas párrocos y todos los nobles del país hablan bien de mí. He logrado transformar una villoría de miserable y desconocida en una villa muy linda y establecer un comercio que se extiende hasta América, Africa y Asia. La única ventaja que he sacado es la conciencia de haber hecho algo que no suele encontrarse entre gentes de pluma" Pero este lenguaje farisaico quizá merezca perdón ante algunos. Lo que no parece perdonable ante nadie es la osadía loca de aquel vetusto, de aquel autor y actor de su propio teatro de Farney, cuando erigiéndose en maestro teista levantó un templo con esta inscripción: "Deo erexit Voltaire MDCCLXI" y escribía muy ufano: "La iglesia que he hecho construir es la única en toda la tierra erigida en honor de Dios. Inglaterra ha construido iglesias en honor de S. Pablo; Francia otras en honor de Sta. Genoveva; pero ni una sola en honor de Dios".

La vida del teista en su quinta y las amistades femeninas que le visitaban no son para descritas To-

dos los biógrafos han prodigado sobre la conducta de Voltaire los adjetivos de naturalista, pariarcal,.... ómica, gignosofista y otros mas decentes aún. Nosotros creemos que se la podría dominar con propiedad *naturista*.

Por ruegos de María Antonieta y de otras personas se permitió a Voltaire volver a Paris. Esta se conmovió al verle en 10 de Febrero de 1778. Las muchedumbres le ovacionaron y el filósofo se sintió profundamente afectado. Cayó enfermo y se temió por su salud. Al verse en tal estado firmó esta declaración: "muero amando a Dios amando a mis amigos y detestando la superstición." Todavía se repuso y al salir a la calle en 30 de Marzo la impiedad le tributó elogios rayanos en la apoteosis. A los dos meses, el día 30 de Mayo de 1788 falleció en la casa del marqués de Villete. Se le negó la sepultura eclesiástica y su cadaver no fue admitido en ninguno de los cementerios de Paris. El abate Mignot, comendador de la abadía de Scellieres, sobrino de Voltaire, hallo medios para poder celebrar funerales y para que fuera inhmdado en la nave de la misma iglesia.

**

Serrano en su Dicc. afirma que "Voltaire se confesó el día 2 de marzo de 1778 con el abate Gaultier, exjesuita, capellán de incurables, y firmó la retractación que este le exigia." Mucho nos agradaría que esta referencia se conformara con la realidad, pues sería uno de los muchos casos en que la misericordia divina ha brillado en los lechos de moribundos malvados en vida y arrepentidos en la hora de la muerte. Pero contra ese relato hallamos otro en la Bibl. de la Relig. Tom. 3.º que dice: "Voltaire hubiera firmado por segunda vez su retractación si D'Alembert y Diderot no hubieran impedido la entrada del sacerdote que tanto deseaba para confesarse. Esta fué la humanidad y la última expresión del amor que profesaban a su maestro, el cual abrasandose interiormente, poseido de rabia y desesperación exclamó: *muero abandonado de Dios y de los hombres* y con esto expiró el 30 de Mayo de

1778. Los médicos atemorizados salieron del cuarto diciendo que jamas habían visto una imagen tan espantosa de un impío moribundo.... D'Alembert y Diderot tuvieron el mismo fin: ellos impidieron a Voltaire que se confesase y retractase y otros se lo impidieron a ellos."

La S. Escritura señala, entre otras, estas tres causas de la apostasía: 1.ª las mujeres y el vino: "Vinum et mulieres apostatare faciunt sapientes" Eccle. XIX) y de ello nos dió una prueba espantable el mismo Salomón, cuyo corazón fué pervertido por las mujeres. (3.º de los Rey. cap. 11) 2.ª la *vanagloria*: "Quomodo vos potestis et gloriam quæ a solo Deo est non queritis? (Ioan. V. 44) 3.ª *el orgullo*: "Initium superbiæ hominis apostatare a Deo." La biografía de Voltaire es una demostración palmaria de estas verdades. Ellas nos explican todo lo que significaba el enciclopedismo y de un modo especial nos dan a conocer la trayectoria que hay desde el fervoroso colegial Arouet que cantaba a Sta. Genoveva hasta el vetusto renegado que moría abandonado de Dios y de los hombres.

MAR

LA OPORTUNIDAD

RELOJERERIA DE
DIONISIO MAYOLA

TALLER DE REPARACIONES

Se reciben toda clase de trabajos concernientes a la Maquinaria como Relojes, Barómetros, Maquinillas de Escribir y de Sumar, Máquinas de coser, Instrumentos de Musica, Pianos y Auto-Pianos, Harmoniums, Organos, Fonografos, Linternas, Quinqués Mecánicos; Prontitud y Esmero. Los que necesiten de nuestros servicios sirvanse escribirnos ó telegrafiarlos. No cobraremos el viaje.

Frente á la ESTACIÓN

Dagupan,

Pangasinan.



=: EL OJO :=

Es ciertamente un organo muy delicado.

La más insignificante diferencia en la amplitud o curvatura del OJO puede cansar *Miopia, Hipermetropia, Astigmatismo, Presbicia etc.*

EL Dr. McELFRESH óptico muy conocido, ha obtenido siempre los éxitos más lisonjeros en la corrección de toda clase de defectos de la vista.

Es graduado de uno de los más famosos colegios americanos de Oftalmología y Optometría. Ha hecho estudios superiores en los mismos colegios y en la Universidad de Chicago. Ha viajado mucho en Francia, Alemania y otros países europeos y conoce muy bien todos sus métodos.

En Filipinas ha obtenido la más alta calificación jamás conseguida en exámenes ordinarios por óptico alguno.

Cuando se sienta V. mal de los ojos escriba o visite a

McELfresh

BOX 2112, MANILA

Dagupan, Pangasinan.

Tarlac, Tarlac.

LUCHA, LUCHA SOLDADITO.

(AL SOLDADO ESPAÑOL QUE LUCHA EN MARRUECOS.)

¡Soldadito, soldadito
que fuiste a luchar al Rif
cuán valiente y denodado
te encuentras luchando ahí!
España entera confía
que denodado, en la lid
entrarás, cuando te llame
la aguda voz del clarín
la voz que pide venganza
de la traición marroquí
tramada por los musulines
a la Patria en el Arruit
en Anual e Igueriben
en Batel... y que en Axdir
se consuma cada día
en una mazmorra vil.

Lucha, lucha soldadito
lucha valiente hasta el fin,
que la sangre derramada
en las campañas del Rif,
la sangre de otros soldados
que fueron como tú ahí
castigo y justa venganza
reclaman de acción tan ruin.

Lucha, lucha soldadito
que en su doliente plañir
las madrecitas de Iberia
que a sus hijos en la lid
perdieron, también venganza
al cielo claman, y en tí
esperan con alma y vida
que vengues la afrenta hostil;

que el suelo que vió a sus hijos
ensangrentados morir
y que cubre hoy sus despojos
será conquistado al fin;
y dormirán sueño eterno.
mejor guardados allí
por la bandera, que fieles
defienden al sucumbir.

Lucha, lucha soldadito,
porque antes de conseguir
la beldad que tu ambicionas
debes, valiente adalid,
obtener final victoria
de tu enemigo Ab-del-Krin
que es la mas rica presea
que tu puedes adquirir
para obsequiar a tu dama
en arras de unión feliz.

Soldadito de mi Patria,
tu madre llora por tí,
mas no llora de tristeza,
que la embriaga el adalid,
amasado con su sangre,
que diera a la Patria en tí;
y a la Patria prestar debes
tu heroísmo varonil,
que tal voluntad de madre
se debe siempre cumplir,

Lucha, lucha soldadito
que nuestra enseña gentil
han cubierto de ignominia
los bandoleros de Rif.

El mundo de su deshonra
se ha llegado a percibir
y el honor de la bandera
esta encomendado a tí
y ante el mundo entero debes
nuestra bandera exhibir
enhiesta y purificada
de toda mancha servil.

Soldadito fiel de España...
mira, mira el frenesí
con que te aplaude la gente
cuando te marchas al Rif:
mira, mira cual te obsequia
al verte bravo partir;
mira, mira cual te azuza
cuando has entrado en la lid
En ruidosos aeroplanos
volando van sobre tí
los nombres de sus ciudades,
para que puedas sentir
la presencia de la Patria
en esa tan ruda lid;
la Patria que se enloquece
y prorrumpe en vivas mil
al verte cómo combates
cual esforzado adalid.
El corazón de la Patria
esta contigo en el Rif:
por eso combatir debes
hasta vencer o morir.

Rafael de Peñalá.

— CIRUGIA DENTAL SIN DOLOR —

Dr. Cesar A. Concepcion
DENTISTA

DAGUPAN,

PANGASINAN.

Defectos de la Vista
Catalina Alumno O. B.
OPTOMETRA

P. O. BOX 53

DAGUPAN, PANG.

CRÓNICA DE ESPAÑA.

El Día del Estudiante.

Dado el carácter de la revista para la que escribo, debe figurar este acontecimiento a la cabeza de los que merecen comentario especial en mis humildes crónicas. Los estudiantes españoles han querido tener un día de fiesta nacional consagrado exclusivamente a sus ideales y a sus intereses. Constituye la juventud escolar, a no dudarlo, la porción más escogida de la sociedad y tenía derecho a tan gloriosa prerogativa. El ministro de Instrucción Pública, accediendo gustoso a sus ruegos y solicitudes decretó por medio de una Real Orden que el día 7 de marzo sea declarado fiesta oficial del estudiante y que la festividad se celebre todos los cursos venideros en la misma fecha. Y fue acierto singular del señor Silio al señalar el 7 de marzo, fiesta de Sto. Tomas, como día del estudiante. Sabido es el papel que en el mundo intelectual desempeña la personalidad del Doctor Angelico, y con cuanta razón ha sido proclamado rey del pensamiento cristiano y patrono universal de las escuelas y colegios católicos. Verdad es que, por esta misma causa, no faltaron quienes tacharan de sectaria la decisión del actual ministro. Pero él pudo justificarse muy bien, diciendo que al obrar así, no había hecho más que atender a las repetidas instancias de la mayoría de los estudiantes del país y de todos los centros docentes tanto oficiales como privados. Por otra, con asociar la fiesta del Angel de las Escuelas a la fiesta del estudiante no se violenta la conciencia de nadie. Los no católicos, libres son de celebrar la solemnidad, según les dicten sus creencias. Y si para una exigua minoría no es aceptable el día 7, por ser la festividad de un santo, con igual razón debiera ser excluido cualquiera otro día del año.

Lo cierto es que la fiesta del estudiante celebrese por primera vez en toda España el día 7 de Marzo y que tal vez debido a tan feliz circunstancia resulte en extremo brillante y animadísima. En ella tomaron parte, fundidos en el troquel de unos mismos sentimientos e ideales, no solo los jóvenes escolares de la nación entera, sino también los profesores

de las universidades, institutos y escuelas inferiores. Fue una fiesta consagrada a la cultura, a la patria, a la religión. Constituyo un acto magnífico de solidaridad escolar, de propaganda científica y cultural; una profesión de fe en la vitalidad de la raza, en la eficacia del trabajo organizado y consciente; un brote espontáneo de alientos juveniles, de alentadoras esperanzas y de reconstituyentes realidades; una renovación de gloriosas tradiciones y una promesa de nuevas conquistas y de varoniles esfuerzos para lo porvenir.

En Madrid dióse principio a las fiestas con una misa solemne, celebrada en la Iglesia de San Jose. Ofició de pontifical el obispo de la diócesis y asistieron además de los estudiantes y profesores, el Nuncio de su Santidad, varios prelados y eminentes personajes de la política y de la alta sociedad. Pero entre todos los asistentes, destacabase con singular relieve la figura augusta del Monarca español que en medio de tantos jóvenes apareia envuelto en nuevos aires de juvenil bazarria. Su presencia en esta ocasión fue un ejemplo edificante y un estímulo alentador. En el panegirico del padre Luis Urbano O. P. no se sabia que admirar más, si la elocuencia, la dicción, las galas del estilo, la densidad del pensamiento o la lógica maziza del discurso. Diserto sobre la mejor forma de gobierno según Sto. Tomas. Al salir del templo, el Rey fue aclamadisimo por los escolarés.

A la una y media verificose en la Casa del Estudiante un banquete muy concurrido en el que reino el más espontaneo entusiasmo y el más sincero espíritu de fraternidad. Al final pronunciaron hermosos discursos varios categraticos de la Central, y en nombre de los estudiantes, el secretario de la Juventud Católica, señor Fuentes Pila y el presidente de la Confederación de Estudiantes Católicos, señor Martin Sanchez. El acto literario, celebrado a las siete de la tarde en la Academia de Jurisprudencia, estuvo presidido por el ministro de Instrucción pública señor Silio. Todos los discursos que allí se pronunciaron, especialmente, el del ex ministro señor Bergamin, fueron aplaudidísimos. Ninguno, sin embargo, tanto como la

Gutierrez Hermanos

IMPORTADORES DEL MEJOR VINO MOSCATEL PARA CONSAGRAR DE
MALAGA Y DE SITGES, EN CAJAS DE 12 BOTELLAS Y EN BARRI-
LES DE 125 LITROS.

BEATERIO 116--122

Intramuros,

Manila.

P. O. Box 776,

--X--

Tel. 347.

poesia, CANTO DEL AMOR, leida por su autora la inspirada poetisa, señorita Arteaga, quien al brillo de su noble cuna une los esplendores de una privilegiada inteligencia y el merito nada comun de una labor incansable en pro de la cultura patria y de los nuevos ideales de la juventud española.

Los estudiantes del Bachillerato celebraron también su fiesta aparte. En la funcion religiosa verificada en la iglesia de Sta. Barbara oficio y predicó a la muchedumbre de escolares allí congregados el Obispo auxiliar de Toledo. En la misa de Comunión general el numero de comuniones paso de mil quinientas. La velada de la tarde organizada en el amplio salon-teatro de Damas Catequistas resulto animadisima y todos los numeros muy aplaudidos. Entre los discursos merece especial mencion, por lo valiente, entusiasta y patriótico, el del señor Requejo, presidente de la Juventud Católica Española. El éxito de la fiesta y la esperanza de mayores triunfos en lo porvenir debese principalmente a la iniciativa y esfuerzos de la Confederación Nacional de Estudiantes Católicos que cuenta ya con mas de catorce mil asociados y diez y seis federaciones extendidas por toda la Peninsula.

La gran campaña social.

El Episcopado español acaba de publicar una notabilísima pastoral colectiva de la que se esperan los mas brillantes resultados prácticos. El objeto que se proponen los Prelados es "atajar la gangrena que esta carcomiendo las celulas del organismo social y aplicar la conveniente terapeutica a fide que vuelvan a reinar la armonia, el orden, la paz y la justicia que elevan a los pueblos y los hacen dignos de su misión" Para llevar a cabo tamaña empresa cuentan con la aprobacion y bendicion del actual Pontifice y la del llorado Benedicto XV, lo mismo que con la cooperacion espontanea y estusiasta del Monarca español. Los medios que se proponen emplear son, entre otros: "La creacion de una Universidad social para formar practicamente a los jovenes en Ciencias politicas, administrativas y sociales, y habilitarlos para el desempeño de cargos publicos, el periodismo y la propaganda, cultivando ademas en secciones distintas los estudios contemporáneos y los tradicionales: la multiplicacion de escuelas catolicas primarias y profesionales, a fin de preparar a los hombres de mañana y perfeccionar a los de hoy....; la sistematizacion armonica y bien encauzada de la propaganda social, hablada y oserita, para oponer un dique a la difusion de ideas sindicalistas....; la formación de un fondo suficiente para sostener y fomentar los Sindicatos obreros y agrarios

y la proteccion de las obras existentes en las diocesis".

El gesto del Episcopado ha sido acogido con grandes muestras de aplauso por todos los sectores de la opinion española. Y huelga consignar que la Prensa derechista y la masa de nuestro católico pueblo le prestaran el mas decidido apoyo y la mas entusiasta cooperacion. Y no es solo en la Peninsula donde han despertado interes sumo los planes y la iniciativa de los venerables Prelados. Por cablegrama han pedido ya los católicos norteamericanos detalles sobre la Universidad en proyecto y sobre los diversos aspectos de la Gran Campaña. Varias ilustres personalidades del mundo católico italiano y frances piensan también trasladarse a España para seguir la marcha de la labor emprendida.

Se han inaugurado ya oficialmente en Madrid las oficinas de la Gran Campaña Social. Entre otros asistieron al acto el Cardenal-Arzbispo de Zaragoza, el Cardenal-Arzbispo de Tarragona y los Arzobispos de Valladolid y Valencia. En la misma Capital celebraron los Metropolitanos una importante reunion sobre los medios practicos de dar cima a sus hermosos proyectos. Como medio para ilustrar y mover la opinion si ha organizado un interesante curso de conferencias que estaran a cargo de los ex-ministros Hontoria y Goe-coechea, el Obispo de Jaca, el Arzbispo de Valladolid, el Obispo titular de Tenos, monseñor Andrea y el insigne tribuno Vazquez de Mella.

La crisis.

Hace unos años fracaso, gracias a la ambicion de un ministro liberal, el señor Alba, el Ministerio de Notables que presidia Maura. En la presente ocasion la politica aviesa de otro ex ministro liberal, el conde de Romanones, derribo otro Gabinete de capacidades que tan hermosa labor estaba realizando en provecho del pais. Afortunadamente, la constitucion del nuevo Gobierno es mucho mejor de lo que muchos esperaban. No han subido los liberales: y esto es ya un gran bien. El partido liberal esta hoy atomizado: carece de hombres, de principios fijos de ideas salvadoras; y sus gestiones en el manejo de los negocios publicos no pueden contar con la confianza de la nacion.

El nuevo Gobierno presidido por el señor Sanchez Guerra posee dos excelentes cualidades: es un Gobierno de orientaciones derechistas, representadas principalmente por Bergamin, Fernandez Prida y Silio; no es en el rigor de la palabra un Gobierno de partido, como lo prueba la presencia de elementos heterogeneos en el ministerio, Musitu, Silio, Prida y Olaguer.

A los de Pangasinan

Y PROVINCIAS LIMITROFES

Regocijaos! Ya teneis a vuestra disposicion el famoso PIYOL Rosales que, en menos de un momento, os aliviara de vuestros dolores reumaticos, dolores del hombro, de la espalda y de la cintura. Si os sentis cansados por el trabajo, acudid al PIYOL, de venta en todas las Farmacias.

FARMACIA DE INTRAMUROS

91 al 99 Real y 223 Cabildo, Manila.

Actualmente constituyen las derechas no ya el mas firme sosten del orden y de la paz sociales, del desinterés patriótico, de la competencia en la dirección de los negocios, sino también la garantía mas segura de la legislación progresiva, de las tendencias sinceramente democráticas y de las actitudes reconstitucionistas. Empleando algun tanto modificada una frase celebre de Maura, no hay exageración en afirmar que la libertad se ha hecho derechista. En el campo católico militan ahora los políticos mas preparados, mas genuinamente democraticos y más sanamente radicales. Por otra parte el gobierno de partidos, tanto aqui como en otros muchas países esta ya justamente desacreditado: entre otras razones, por ser el mas propicio a mezquinos egoismos y a ruindad de miras, por apoyarse en el caciquismo en vez de afianzarse en la verdadera opinion popular, por eliminar el concurso de las capacidades en vez de buscar su ayuda y cooperación.

No es esto obice a que se considere como una desgracia nacional la caída del Gabinete Maura. Pocos Gobiernos han trabajado con mas acierto, con mas

patriótico interes y con mas alteza de pensamientos. El Debate resumia, no ha mucho, parte de su meritisima labor con las siguientes palabras: "Contuvo y reparo el desastre de julio; envio a Marruecos un ejercito numeroso, mejoro los servicios auxiliares de este; lo doto de abundante material moderno; ilustro y polarizo a las Camaras y al país en la cuestion africana; acordo el plan hoy en vias de ejecución para disipar la pesadilla de Alhucemas; otorgo e implanto la autonomia universitaria: dio la ley sobre Ordenacion bancaria; publico un nuevo Arancel; reorganizo las Juntas militares; disolvio la Junta de los funcionarios Hacienda; restablecio la disciplina en los empleados publicos; mejoro la situacion del Tesoro: trabaja asiduamente en la confeccion de unos presupuestos que no sera calco formulario y engañoso de otros que no tuvieron nunca realidad fuera de la Gaceta, y prepara la solucion del magno problema de los transportes".

J. MUÑO GALINDO.

La Frecha "España", 10 de marzo de 1922.

CAPISTRANO'S CITROTONIC

Es un tónico restaurativo, recomendado por eminentes médicos. Es eficazmente recomendado para los casos de *Clorosis, Anemia, Tuberculosis*, en su período inicial. También para la *Neurastenia, Beri-beri, Desarréglos Menstruales, Convalecencias, de Enfermedades Graves, como Tifus, Malaria, etc.*

Sirve como tónico *Uterino* a las recién paridas.

En el *Beri-beri* infantil debe mezclarse en partes iguales con el *Tiquitiqui*. P2.00 frasco.

CAPISTRANO'S LINIMENTO REUMOL (USO EXTERNO)

Para fricciones en la parte dolorida, *Brazos, Musculos, Caderas, Espaldas, Entumiciones Jaquecas, Beri-berics, Torcedura s' Calambres, etc.* P1.20 frasco.

CAPISTRANO'S SARNOL (USO EXTERNO.)

Excelente antiséptico para las enfermedades cutaneas: como *Sarna, Paño-Blanco, Herpes Ezema Salpullidos, Granos, y Picaduras de Mosquitos, etc.* P0.70 tarro.

Papeles Fumigatorios Azoados, para el tratamiento de asma. P2.00 caja.

Pabéticos Fumigatorios Desinfectantes para el tratamiento del asma. -P.0.60 cajita.

CAPISTRANO'S

Cono-Bluex: para inyecciones uretrales 2 o 3 veces al dia P 1.50 frasco.

PARA EL TOCADOR

Agua de Colonia Lilac. De olor esquisito, Duradero, y Tónico para el Cuero Cabelludo. -P-1.20 frascos.

BAY-RUM -P- 1.00 frasco.

POLVO Sueños del patriota	C/ grande	-P- 1.50.
" " " "	mediana	" 0.60.
" " " "	pequeña	" 0.15.
POLVO DALAGA ideal lata	grande	" 0.60.
" " " "	pequeña	" 0.15.

DEPOSITO CENTRAL

CAPISTRANO'S DRUG STORE

HERRAN 1708, PACO,

MANILA, P. I.

A LA VIRGEN DE SENA.

Brilla en Sena refulgente
hermosísima una estrella,
de luz radiante, más bella
que la aurora en su arbol.

Envuelve al mundo en sus rayos
de vivísimos colores,
y fulgura resplandores
más que ardiente el mismo sol.

Es un clavel primoroso,
que en los celestes jardines
plantaran los querubines
en escogido pensil.

Es una flor, cuyo aroma
embalsama todo ambiente,
el aura pura, riente,
céfiro suave y sutil.

Es un ángel que enviara
de Dios la bondad inmensa,
es la caridad intensa,
es de Dios el mismo amor.

Un serafín abrasado
en la presencia divina:
es la humilde Catalina,
la elegida del Señor.

Es la que Dios escogiera,
aunque al mismo cielo asombre,
para gloria de su nombre,
reflejo de su bondad.

Tierna niña y ya su pecho
de amor inmenso se inflama,
y la consume la llama
de la ardiente caridad.

Y con su Dios empeñada
en amorosa porfía,
Jesús la llama ¡hija mía!
ella le dice ¡Mi Bien!

Y en dulcísima contienda,
a solas, ambos a dos,
ella goza con su Dios,
y Dios con ella también.

Mas el alma no se sacia,
hermosa de Catalina,
ella otro amor adivina
más intenso, embriagador.

Y en el cariñoso empeño,
Dios parece que la esquivo,
pero ardiente el fuego aviva,
y la enloquece de amor.

Bebe, la dice, ¡hija mía!
que mi amor hoy te convida,
embriégate de mi vida,
ven de mi sangre a beber.

Goza por anticipado
las delicias celestiales:
bebe mi sangre a raudales,
sáciate ya de mi Ser.

¡Oh que néctar delicioso!
¡Oh que celeste ambrosía!
¿No te bastan, Madre mía?
¿No estás contenta quizás?

¿No eres tú la tierna esposa
del Cordero immaculado?
¿No está siempre Él a tu lado?
Catalina, ¿quieres más?

No, dice, ya más no quiero,
ya nada mas ambiciono,
hice de mi pecho un trono
para el corazón de Dios.

Y Jesús me arrancó el mio
y puso el suyo en mi pecho
y quedó ya el cambio hecho,
y muy contentos los dos.

*Pues si lo estas, Madre mía,
y del todo satisfecha,
abre para mi una brecha
en tu nuevo corazón.*

*Interceda en favor mío
tu poderosa influencia:
pide para mi clemencia:
pide para mi perdón.*

A. L.

T. D.

“FILIPINAS”

COMPAÑIA DE SEGUROS

Esta compañía acepta seguros de vida a tipos módicos y al alcance de todos.

COMPAÑIA NETAMENTE FILIPINA.

Favrezca usted las empresas de su país.

Pidanse informes; que prestos estamos a darselos con prontitud.

OFICINA Central, Manila
Juan Luna 16, Binondo
P. O. Box 745.

PEDRO CASAS
GERENTE.

Representante en Dagupan
Ave Torres Bugallon.

PLATICAS.

Nosotros, los de la *rising generation*, hemos perdido el instinto de conservacion.

—Me permito ponerlo en duda: el instinto de conservacion es algo que no se puede perder.

—No lo habremos tenido nunca.

—Es condicion esencial de todos los seres.

—Será todo lo que tú quieras, pero los hechos son y es forzoso rendirse a su evidencia.

—Los hechos nunca constituyen tesis sin previa generalizacion y para llegar a la generalizacion, se requiere un trabajo previo que no todos estamos en condiciones de verificar.

—Hay hechos que entrañan la tesis con claridad tan meridiana e inmediata que, al verlos, se intuye todo su contenido.

—No puede existir ningún hecho enlazado con la carencia del instinto de conservacion, ni en la *rising*, ni en la *subsiding*, ni en la *dying*. Para el caso, no hay distincion de edades.

—Quizas no pueda existir, pero a mi me parece que existe.

—Que no es lo mismo.

—Como si lo fuera; mientras no se pruebe lo contrario.

—Dificil será, sino adelantas en el discurso.

—Ya estaríamos en el termino, si no hubiera quien entorpeciera la marcha.

—Nunca fue tal mi proposito.

—Los propósitos se revelan en las obras y en el caso de que no se armonicen, a las obras debemos en justicia atenernos.

—Me limito a contestar a lo que me preguntan y a marchar por el camino que se me señala.

--Pues la jornada de hoy debiera ser bien corta por cierto

—No perdamos más el tiempo en escarceos que nada esclarecen la cuestion. Vayamos al grano; no sea que después vergas echando sobre mí la culpa de faltas que no he cometido,

—Es un fenomeno que tengo perfectamente observado. La prensa que más favorecemos, es la que más recibes golpes descarga sobre nosotros. Se olvida totalmente de que somos sus especiales bienhechores.

—Quien bien te quiere.....

--Debe ser la teoria del "Free Press" al menos es su practica constante. Con nuestro dinero y con nuestros

aplausos, le hemos rodeado de una atmosfera de profunda simpatía entre todos los filipinos y le hemos encumbrado por encima de todas las publicaciones periodicas similares, y ahora aprovecha los prestigios que le hemos otorgado para herir a mansalva y hasta con aplauso de nuestros adversarios, a todos los que nos gloriamos de pertenecer a la *rising generation*.

—No me sorprende. Es un procedimiento al parecer muy humano. Es frecuente ver a personas que después de conseguir lo que anhelan, se ensañan con aquellos mismos que les sirvieran de pedestal para su encumbramiento. El "Free Press" será otro ejemplo más de los muchos que constituyen la serie.

—Será muy humano, si te place, pero entiendo que tambien es muy criminal.

—No tanto; siempre que haya motivos para ello.

--Serás capaz de hacer causa común con el semanario que nos preocupa! Tendria que ver!

--Si defiende la verdad, puedes estar convencido de que estoy a su lado.

--De eso se trata.

--Vengan las pruebas del pleito y juzgaremos

En un editorial del 15 de abril, lanza intolerables acusaciones contra nosotros. Mentira parece que le sigamos prestando nuestro apoyo!

--La pasión nos obceca con sobrada frecuencia. Juzguemos con serenidad de animo. Es posible que el caso no sea tan grave como a ti te parece.

--Ahí tienes el cuerpo del delito; leelo, medítalo y falla. Serás más severo que yo.

--Muy largo es esto. Tengo pocas ganas de enfrascarme en elencos de esta clase.

--La miga esta en el primer párrafo del articulo titulado: "Patriotas en la Paz."

--El titulo, entrecorillado, por el articulista, ya revela las intenciones del autor. Veamos el desarrollo.

"¿Como es que muchos de estos jóvenes de la *rising generation* dan lugar a tantos desencuentros? Cuando llegan a tener oportunidad para demostrar lo que valen, pues que prometen mucho, he aqui que se extravian y se entregan generalmente al juego y a la vida licenciosa, o bien dan muestras de perversión.

AHORRAD P P

Banco de las Islas Filipinas

Y ACRECENTAD P P

LA INSTITUCIÓN BANCARIA
MÁS ANTIGUA DE FILIPINAS

VUESTROS P P

1851—1922.

FONDOS P P P

CUENTAS DE AHORRO-4½% DE INTERES

A MEDIDA P P

Se reciben depositos para ahorro desde P-1.00 en adelante, a los cuales se acredita un interes de 4½.

QUE ÉSTOS P P

ABONAMOS TAMBIEN INTERESES DE 3% y 5% a los depositos en Cuenta Corriente y 3%, 4% y 5% 6% a los depositos a Plazo Fijo.

OS RINDEN P P

Realizamos toda clase de operaciones bancarias por medio de nuestros Corresponsales establecidos en todas las Ciudades del mundo.

INTERESES P P

DE P P P P P P

WILLIAM T. NOLTING
PRESIDENTE.

IMPORTANCIA P P

PLAZA DE CERVANTES No. 10.
MANILA, I. F.

Nosotros hemos tenido que habernos ya con una media docena de esos jóvenes a quienes hemos prestado el mas absoluto crédito, esperando que ellos demostrarán ser fuertes, sinceros y desinteresados—unos patriotas de verdad, trabajando por el bienestar del pueblo—pero mas tarde, llegaron a nuestro conocimiento unos actos indignos y canallescos cometidos por ellos. Todo en ellos es oro puro, en apariencia, pero mas tarde se descubren a si mismos y revelan ser, en realidad, una escoria, unos espúreos y falsos. Aparentemente es tan predestinados para ser líderes y unos líderes dignos, pero despues resultan ser unos hipócritas de la manera de los fulleros y bribones, que miran solo para sí, y prontos para engañar, para timar, y sacar partido de todo para su propio bien... Jugadores, licenciosos, perversos, indignos, canallas, espúreos, falsos, fulleros, bribones, egoístas, timadores..... La letanía es larga y dura.

--Lo dicho: carecemos de instinto de conservación. Debieramos protestar indignados contra ese cúmulo de improprios y retirar el apoyo material y moral que venimos prestando a una publicación que así nos vilipendia. Pero, no hay cuidado, continuaremos leyendola semanalmente, como si fuese el Evangelio.

—"Arrojar la cara importa. Que el espejo no hay porque"

—No veo el enlace.

—Si los cargos que nos hacen, son justos...

—La excepción confirma la regla.

Porque una docena de jóvenes merezcan ser caracterizados con trazos tan negros, no hay derecho a contumeliar a toda la gloriosa falange de la *rising*.

—No debe cegarnos el brillo de una cultura que puede pecar de sobrado superficial. El merito de los hombres nace de manantiales más secretos y mas cristalinos. Somos hijos de nuestras obras.

-- Defectos los habrá siempre. Pensar de otro modo, es desconocer lastimosamente la naturaleza humana.

—Hijas como discreto. Debemos convenir, empero, en que los de la *rising* nos conceptuamos verdaderos redentores de nuestro pueblo, pilotos inteligentes y afortunados, predestinados por la divina providencia para llevar a Filipinas al puerto seguro

de su libertad e independencia, haciendola entrar de lleno en el concierto de las naciones civilizadas. Y, francamente, los hechos no nos favorecen todo lo que fuera de desear.

--Las exageraciones de unos pocos nunca deben ser consideradas como postulados de verdad incuestionable.

--Para nosotros, la supremacia de la *rising* era un primer principio.

--La supremacia es un concepto relativo que cabria discutir.

--Nuestros padres son muy superiores a nosotros.

--Es otro elenco que merece ser examinado con detencion.

--Dejemoslo por ahora; mañana será...otro dia.

S. Peralta.

Sabe Ud. quien es el Dr. SABATER?

Pues este es el Optico y Optómetra español que tantos triunfos ha conquistado en el extremo Oriente. El que por sus delicados trabajos y sus correcciones de la vista, ha merecido la honrosa aprobacion de una de las Clinicas más famosas del mundo, como lo es la de los hermanos Mayo de N rte América y por si esto no era bastante, tambien ha sido felicitado por S. M. Alfonso XIII, Rey de España.

Si usted necesita usar gafas, no dude en consultar al Optómetra Sabater. El le dará con sinceridad lo que necesita y su reputación es la mejor garantía que ninguna casa puede ofrecerle.

— oooooo } **SABATER** } oooooo —

OPTICO Y OPTOMETRA

76 Escolta Altos,

MANILA, I. F.

Tarjetas de Propaganda,

con retrato o sin el, carteles, manifiestos, balotas etc. Para las proximas elecciones generales de 1922.
Venta permanente de SCHOOL SUPPLIES a precios modicos.

—: Gumawid Press —:

IMPRENTA, PAPELERIA Y EFECTOS DE ESCUELAS.

MIGUEL GUMAWID

Ex operario de las mejores imprentas de
MANILA.

Lingayén,
Pangasinán.

NOTICIAS.

DE ILOCOS Y DE LA UNIÓN.

Accidentes automovilísticos en La Unión.

El Comandante Provincial de la Constabularia en La Unión da cuenta a la Oficina de la Constabularia de los siguientes accidentes y atropellos automovilísticos.

Hace varios días hallose en Tubao, entre las calles Rosario y Damortis el cadáver de un tal Antonio Aglubat, presentando señales de haber sido atropellado por un auto. Era este individuo uno de los vecinos más prestigiosos de Tubao, y estaba a la sazón muy atareado con la campaña electoral, pues era candidato a vicepresidente de aquel pueblo.

Victima también de un accidente fué una anciana de 80 años llamada Camila Casuga, quien pereció en San Fernando al día siguiente de ser atropellada por un auto.

Otros accidentes.

Una niña llamada Catalina pereció estrujada entre los rodillos de un molino de azúcar de La Unión.

Un tal Nicolas Soriano falleció instantáneamente en el pueblo de Luna, al caerle encima un corpulento árbol.

Por último, dos tiernos niños, Abdona Refanan de 9 años y Remigio Cariño de 15 y ambos de San Fernando, cayeron desde un árbol de camachile, falleciendo al poco tiempo.

Incendios en La Unión.

Se registraron también durante la quincena varios incendios de poca importancia, causando una pérdida total de ₱4,000. Todos estos casos procedieron de origen accidental.

La framboesia en I. Norte.

Según testimonio del Dr. Perpetuo D. Gutierrez, que giró hace poco una visita de inspección por Ilocos Norte, se encuentra en aquella provincia un verdadero foco de framboesia. Se registraron unos mil casos, de

los que ochocientos ya han recibido el debido tratamiento en la clínica de la Sanidad, establecida por el Dr. Gutierrez en Laoag. Con todo, la epidemia en vez de disminuir, aumenta cada día.

Una fiesta en Vigan.

Bajo la iniciativa de los Sres. Julio Bartolomé Robles, celebróse hace unos días en la Ciudad Fernandina una animada fiesta en casa de los Sres. de Rivero, con motivo de la graduación de la hija de estos, Asuncion, quien acaba de terminar sus estudios en el Colegio de Santa Escolastica. En este mismo Colegio, dicho sea de paso, había estudiado también su hermana mayor Carmen, Reina de las pasadas fiestas carnavales de Vigan.

Audieron a esta fiesta muchas familias de la buena sociedad viganense como los Sres. Jimenez, de Angco, de Querubin, de Favis, de Barba, de Reyes los jóvenes abogados Soliven y Rosario, etc., etc.

Próxima Boda. Se dice que el primer día del mes de las flores, la Srta. Elpidia Agor Ramirez, perteneciente a una distinguida familia de Sarraí Ilocos Norte, actual alumna del Beaterio de la Compañía de Jesús contraerá matrimonio con el

joven abogado D. Monico Beltran Triunfante, natural también de Sarraí, a juzgar por los preparativos y por las simpatías de que gozan ambos jóvenes, la boda promete ser muy rumbosa.

La política en Dingras.

Con motivo de la visita del Sr. Osmeña al pueblo de Dingras, se ha suscitado una acalorada discusión en aquella localidad sobre si la mayoría de los dingreños, especialmente los de la "Rising Generation", son nacionalistas o Colectivistas.

Los nacionalistas (ahora Unipersonalistas) habían escrito en "La Defensa" que la mayoría de aquel pueblo militaba en los filas del Unipersonalismo, contra cuya afirmación publicó el Sr. Santiago Parado un extenso artículo el 17 del pasado en el mismo popular periódico, negando de plano dicha afirmación. Contra el artículo del Sr. Parado apareció en el 26 del mismo periódico un artículo firmado por los nacionalistas, probando su primitiva afirmación. Publicaron a dos columnas las listas respectivas de Colectivistas y Nacionalistas, siendo de notar que la de estos últimos era más numerosa y estaba integrada por elementos de más viso y representación.

DR. T. C. GESLANI,

LDO MEDICO-KIRO PRACTICO

Curación radicalmente, en breve tiempo sin medicina

CLINICA KIRO PRACTICO

DAGUPAN,

PANGASINAN.

DE LA PROVINCIA.

Consecuencias de la crisis.

La crisis monetaria que tan duramente se está dejando

sentir en todos los rincones del Archipelago, empieza a dar los amargos frutos que eran de temer. Imposibilitados los terratenientes de satisfacer los impuestos, las autoridades se han visto obligadas a confiscar, durante el año pasado, cerca de ocho mil parcelas de terreno. Pangasinan ocupa el numero quinto según el record de la Oficina de Terrenos, habiendo pasado al fisco doscientas ochenta y nueve parcelas de terreno.

Quezon en Pangasinan.

Noticias procedentes de Tayug aseguran que el Presidente del

Senado fue calurosamente aplaudido en el mitin celebrado en el referido pueblo en favor de los ideales colectivistas. Acudieron al acto nutridas representaciones de los municipios de S. Nicolás, San Quintín y Sta. Maria con banderas y grandes cartelones en que se daban vivas a Quezon y se exteriorizaba la fe que tienen en el colectivismo. La Convencion de Estudiantes de Pangasinán envió una delegación para saludar al Sr. Quezon y manifestar su adhesión al Partido Colectivista.

El peligro de la langosta.

Pangasinan es una de las provincias que han sido declaradas

libres de la invasion de la langosta. La Oficina de Agricultura ruega, no obstante, al publico que cuando una localidad sea atacada de plaga tan destructora, informe inmediatamente a los agentes agricolas del distrito respectivo a fin de que adopten las medidas convenientes para prevenir los daños que pudiera causar.

Movimiento político en la provincia.

A medida que se acerca la fecha de las elecciones, los candidatos y sus lideres despliegan mas actividad en sus respectivas campañas. El 9 del pasado el pueblo de Bayambang fue testigo de un gran mitin organizado por los amigos del Dr. Camacho para recabar el apoyo de los electores del tercer distrito de Pangasinan en favor de D. Raymundo, Hablaron D. R. G. Cruz, D. T. Sison, D. V. Ruiz, D. P. Sison, D. C. Osias D. E. Bautista, D. E. Camacho y D. P. de la Cruz. El Dr. Camacho, por circunstancias imprevistas, no pudo asistir. El publico, numeroso, y los oradores, muy aplaudidos.

Los jefes de la Liga Popular Nacionalista organizaron tambien grandes mitines en Binalonan, Urdaneta y Villasis, para contestar a los ataques que, en mitinis anteriores, dirigieran los colectivistas contra el gran Partido Nacionalista, contra el Espiquier y contra la Liga Popular de Pangasinan, y para trabajar por los candidatos de la Liga. Fueron presididos por el senador de Guzman y en ellos, los oradores, particularmente el representante de Guzman, lanzo terribles cargos contra la administracion del Sr. Maramba y de todo el partido Consolidacion Pangasinense.

El jefe provincial de sanidad, Dr. Montemayor, en telegrama enviado a la Oficina Central de Manila, testifica, contra lo afirmado por la prensa de la Capital, que no ha ocurrido ningun caso de colera ni en los pueblos mencio-

nados por los periodicos, ni en ningun otro municipio de la provincia. El Dr. Montemayor practicó una investigacion personal y asegura que el estado de salud es perfectamente normal.

BRILLANTE REPRESENTACION DEL MAGISTERIO.

Pangasinan es, sin duda, la provincia del Archipelago que cuenta en la asamblea de maestros de Baguio con una representacion mas nutrida. La forman unos cuarenta maestros que asisten a las clasis-modelo o a los cursos que da U. P. He aquí sus nombres:

- D. R. Lomibao, supervisor de trabajos industriales de la provincia.
- D. H. Jimenez, supervisor de S. Carlos
- " V. de Leon, " de Lingayen
- " P. Fernandez " de Dagupan
- " A. Bravo " de Sta. Barbara
- " I. Sison " de Malasiqui
- " P. Estacio " de Burgos
- " P. Doctor " de Infanta
- " B. Aldama " de Mangatarem
- " A. Balanga " de Umingan
- " P. Pastor " de Tayug
- " J. Sangalang, principal de Dagupan
- " J. Mendoza " de Malasiqui
- " C. Nilo " de Agno
- " M. Ugto, maestro de Agno.
- D. P. Fernandez, bibliotecario de la Philippine National School.
- " F. Boado profesor de la id.
- " F. Fabio, profesor de la P.H. School.
- Srta. M. C. Magsano, maestra de la escuela agricola de S. Carlos.
- " L. Velazquez, maestra de Dagupan
- " D. Alcoyaga " " "
- " L. Saingan " " "
- " A. Galvan " " "
- " B. Doria " " "
- " C. Tolentino " " "
- " M. P. Soriano " " S. Carlos
- " I. Agbuya " " "

S. P. COQUIA

CIRUJANO DENTISTA

AVE. TORRES BUGALLON.

DAGUPAN, PANGASINAN.

D. F. Tanopo maestro "Dagupan"
 " M. Rosario " "
 " M. Castro instruccion de la U. P.
 Srta. A. de Guzman maestra de Manaoag
 " G. Lopez " de Binmaley
 " F. Magno " de Sta. Barbara
 " F. de Guzman " "
 " P. de Leon " " Bayambang
 " M. Bacugan " " Dagupan
 " G. del Mundo " " Manila
 " I. Salanga " " Umingan
 " I. Lopez " " Umingan.

Barcos de guerra en Lingayén.

Una division de destroyers de la flota asiatica de los E. U. salió el día

13 del actual, del puerto de Manila, adonde hacia poco habia arribado procedente de Olongapó, con rumbo al golfo de Lingayen, fondeando al día siguiente a las nueve de la mañana en frente de Rabon. Permanecera en el golfo por espacio de mes y medio, para ejercitarse en el lanzamiento de torpedos.

El Huron, barco insignia de la misma division, ha marchado a China, para proteger los intereses americanos, amenazados por los revolucionarios chinos.

Adhiriéndose a la Misión de Independencia.

El concejo Municipal de Binmaley, en sesión ordinaria habida el día 15 de los corrientes en vista de la aptitud, probada hasta la saciedad, de los filipinos para el gobierno propio envió una resolución a "LA DEFENSA" y al secretario de la Misión de Independencia, por la que se adhirió a la misma reunion que sus formantes verificaron el día 17, con el fin de recibir instrucciones definitivas y de trazar el plan, a seguir en la labor proindependista, que van a emprender en la Metrópoli.

En tercer lugar. La High School de Lingayén ha terminado sus cursos hasta el presente con mayor número de graduados que ninguna de las otras provincias del archipiélago. Cebú e Iloilo han sido siempre sus competidoras, sin contar la de Manila de cuyas aulas ha salido siempre el mas alto número de graduados.

En este último curso ha llamado grandemente la atención el hecho de que la High School de Ilocos Norte haya contado 163 graduados en sus aulas, mientras que la de Pangasinán se ha contentado con 148 a la que

siguieron las de Cebú e Iloilo, con 99 y 84 respectivamente. En la de Manila se han graduado 193.

Ecós de la prensa.

"LIOAOA" del 22 habla del "Abogado cristiano Pangasinan" y dice que los teólogos de dicho Abogado aunque sepan toda la biblia, se ve manifiestamente que no entienden absolutamente nada de lo que leen. Se rien de que los católicos llamen al Vicario de Jesucristo, Santo, porque es tan pecador como los demas y el "Abogado Cristiano" no sabe explicar esto. Que pregunte a los católicos y le darán una explicación verdadera de esto.

No saben absolutamente nada de religion y lo que leen en la Biblia lo aplican y cumplen como y cuando les agrada.

En el 29 habla y explica la devoción que los filipinos tienen a la Virgen del Rosario y no hay vecino que no le rece con verdadera devoción. Hace un llamamiento a los pangasinanes, para que acudan a Manaoag, con motivo de la Novena que se celebra, donde la Virgen les espera para oír sus quejas y consolarlos en sus tribulaciones.

PERSONALES.

A mediados de este mes, embarcará con rumbo a Alemania, donde espera hallar alivio a sus dolencias el Obispo de la diócesis de Vigan, ilustrísimo señor Hurth. "Ideales" envía al venerable Prelado respetuoso saludo de despedida y hace fervientes votos para que la Providencia le permita regresar pronto a su amada diócesis, completamente restablecido de sus achaques.

Para principios de mayo empezará a publicarse en Baguio una revista trilingüe titulada EL NORTE, de la que será director el culto periodista ilocano D. Buenaventura Bello.

Por asuntos de carácter particular ha ido a Manila el prominente vecino de S. Carlos y candidato a representante, D. Aquilino Banaag.

El doctor Juan Belisario, recién graduado de Medicina en la U. P.,

ha sido honrado con una recepción por la "Sociedad de Amor Fraternal" del pueblo de Umingan.

Por supuestas infracciones de la ley que prohíbe los juegos de azar, han sido arrestados en Mangataram el inspector sanitario y uno de los policías llamado Tomas Marquez.

Ha sido destinado a Laoag D. Jose Ruiz, que hasta el presente ejercía el cargo de jefe de la Tabacalera en Dagupan.

En compañía de su madre ha estado unos días en la ciudad de los Pinos la señorita Josefina Phelen, de Bangar (La Union).

Después de asistir en Manila a las sesiones de la Comisión de Independencia, ha regresado a Pangasinan el representante y conocido doctor, D. Raymundo Camacho.

La revista "Excelsior" del 20 de abril trae un elegante retrato de la

gentil señorita Cristina Klar, hija de los distinguidos señores del mismo apellido, de Dagupan.

Por motivos de salud, ha ido a Manila acompañada de Sor Carmen Cailles y de la maestra Visitación Vallejos, la directora del Colegio del Smo. Rosario de Lingayen, R. M. Angeles Corona.

Entre las distinguidas personalidades que formarán parte de la Comisión de Independencia, próxima a salir para los EE. UU., figuran el senador Santiago Fonacier, de Ilocos Norte, el representante Vicente Llanes, de Ilocos Sur, el profesor de Medicina de la U. P., D. Antonio G. Sison, de Pangasinan, en calidad de consejero técnico, y el abogado D. Manuel Lim, de la misma provincia, en calidad de secretario particular.

Hallase enfermo de bastante cuidado el prestigioso vecino del pueblo de

Ago, D. Eulogio Medrano, por cuya mejoría hacemos sinceros votos.

Con el fin de tomar parte en el Capitulo provincial que la Corporacion dominicana celebra en Manila en la primera quincena de mayo, iran a aquella ciudad los padres Pedro Linacero y Mariano Rodriguez, del Santuario de Manaoag.

Despues de sulucionar los asuntos que le llevaran a la capital del Archipiélago, ha regresado a Pangasinan el medico oficial de Sanidad en esta provincia, D. Manuel Braga.

En la reorganizacion del Partido nacionalista verificada en Manila el 24 del mes pasado, fueron nombrados miembros del Comité nacional; D. Vicente Llanes de Ilocos Norte; D. Ponciano Morales, de Ilocos Sur; D. Felipe C. Diaz, de La Union; y D. Bernabé de Guzman, de Pangasinan. El señor de Guzman forma, ademas, parte de la Junta directiva del Partido.

Han ingresado en el Hospital General, en calidad de enfermeras, las señoritas Lucia Pastor, N. F. Rafaela y Filipinas Jamias, todas del pueblo de Sarrat (Ilocos Norte.)

Por asuntos relacionados con su profesion, ha estado unos dias en Baguio el eminente abogado de Lingayén, D. Rafael Monerrat.

En el Congreso misional celebrado recientemente en la capital de España dio una notable conferencia sobre el Sacerdocio Católico y el Paganismo, el insigne literato y antiguo misionero de Ilocos y el Abra, padre Graciano Martinez.

Ha sido destinado, de nuevo, al colegio de San Alberto de Dagupan el padre Balbino Fontecha, que hasta hace poco desempeñaba con gran acierto el cargo de secretario en el de San Jacinto de Tuguegarao.

Procedente de Ilocos Norte, ha estado en Manila, por asuntos de su profesion el acaudalado comerciante de aquellas provincias, D. Vicente Giron.

En honor de los recién graduados de la U. P., D. Ramon Caluya C. E. y D. Juan Agpalsa H.S.T.C. ha dado una gran recepcion la sociedad "Torch Bearer" de Vintar (I. N.)

Despues de conseguir la ignoble fama de ratero "fendmeno", ha caido en manos de la Policia de Manila el joven Adriano Ortiz, de 17 años de edad, natural de S. Juan de La Union.

Ha estado en Pangasinan por asuntos oficiales el abogado de la Fiscalia general, D. Alfredo Santos.

En Manila ha dado a luz una robusta niña la señora del reputado dentista, D. Miguel de la Concepcion señor que tantas simpatias supo conquistarse en Pangasinan durante su residencia en los pueblos de San Carlos y Dagupan.

De orden de sus superiores eclesiasticos ha salido de Manila para Vigan el joven sacerdote, padre Honorio Ré-surreccion.

El "Free Press" del 22 de abril trae un interesante articulo sobre la profesion de enfermeras, escrito por la directora de tan benemérita clase en el Hospital General, señorita Anastacia Giron, hija ilustre de la capital de Ilocos Norte.

Encuentrase en Baguio desde hace unos dias, acompañada de su tia Dña. Maria de Crespo, la señorita Josefina Crespo, hija del probó empleado de la Tabacalera en Manaoag, D. Jose Crespo.

Por asuntos relacionados con su profesion estuvo en Manila el joven y prestigioso abogado de Dagupan, D. Jose Fenoy.

A l misma ciudad ha ido, igualmente por motivos de indole análogo

el abogado y ex representante por Pangasinan, D. Rufo G. Cruz.

En el Comité de festejos organizado para celebrar las Bodas de Oro del Parroco de S. Antonio (Nueva Ecija) figura el padre Pedro Pajarillo, dignisimo parroco del pueblo de Rosa'es.

En el vapor "Isla de Panay" saldra. a mediados de este mes, para España el español D. Vicente Rodriguez, residente del pueblo de Dagupan y persona muy conocida en esta localidad.

Procedente de Laoag ha llegado a Manila donde parmanecera una temporada Dña. Catalina R. viuda de Ligot.

Ha regresado a San Fernando de La Union despues de una larga estancia en La Isabela, el popular jefe de la Tabacalera, señor Sanjuan.

Con el fin de especializarse en el estudio de la Biología, durante los meses de vacaciones, ha ido a Manila el profesor de San Alberto, padre Manuel Fidalgo.

Por noticias recibidas de España se sabe que ha fallecido cristianamente en el Señor una de las hermanas de D. Jose Ruiz, hasta hace poco jefe de la Tabacalera en Dagupan. "Ideales" envia sentido pesame al amigo sincero de la revista y pide a sus lectores una ferviente oración por el eterno descanso de la finada.

En el pueblo de Villasis ha dejado asimismo de existir, el dia 14 del mes pasado a los 98 años de edad Dña. Antonia Olivar y Osias. viuda de Ordoñez.

La señora del distinguido abogado, Rufo G. Cruz dio a luz el 27 del pasado, un robusto niño en su residencia de Lingayén; tanto la madre como el hijo se encuentran en buen estado de salud. Les felicitamos.

TARLAC FASHION
LA MODA DE TARLAC
ANDRES YUSE
S A S T R E
Tarlac, Tarlac.

Cruz, Aquino, Sansano
Rupisan y Basco
ABOGADOS—LAWYERS
Lingayen Pangasinan

"EL NORTE" NUEVO PERIODICO DE BAGUIO

El primero del actual salió a luz en la Ciudad Veraniega un nuevo periódico dedicado especialmente a las doce Provincias del Norte Luzon. Lo edita el Sr. Buenaventura J. Bello en colaboración con los periodistas Ilokanos Sres. Ordoñez de La VAN GUARDIA, Peña de EL IDEAL,

RAMOS del HERALD, Farolan del BULLETIN, Castro de TI MANG-YUNA, y Ramirez del SOLIDARITAS.

El número trae vistas pintorescas de Baguio, el cliché del Gob. Luna de la Montañosa y una caricatura del Día del trabajo.

La resolución pro independencia aprobada por una Asamblea Magna de Ilokanos de Manila para la Mi-

sion Filipina, una sección noticiosa de las 12 Provincias del Norte y una sección cívica donde aparecen y aparecerán consecutivamente la historia del país, su gobierno y la biografía de grandes filipinos son los artículos principales del primer número del "El Norte."

Le deseamos prósperos años de vida. Con gusto accedemos al cambio que solicita.

EFEMERIDES DE LA QUINCENA.

DIA 11.

De Londres llegan noticias contradictorias acerca de la destitución del caudillo republicano irlandés, De Valera. También se mencionan encuentros habidos en el condado de Limerick entre los "irreductibles" y los partidarios del Estado Libre. Ha muerto en Berlín el antiguo ministro alemán de la Guerra, Erick von Falkenhain.—En la Conferencia económica inaugurada en Génova bajo la presidencia del "premier" italiano Facta, son objeto de especiales simpatías por parte de varios países los delegados soviets.—A consecuencia de una explosión en una ciudad de la Alta Silesia perecieron un soldado alemán y veinte y tres franceses, otros diez resultaron heridos.—Como prueba de la actividad industrial de Alemania, comunican de Berlín que en 1921 ascendió a 2,500 millones de marcos la producción nacional de potasa.—El Gobierno de Pekín ha dado ya el primer paso para el rescate del ferrocarril japonés de Shangtung.

Debido a la escasez de fondos ordena el Gobernador General la suspensión de los trabajos encaminados a la construcción de un monumento en Manila en honor del almirante americano Dewey.—El Municipio de Manila adopta nuevas y más eficaces disposiciones contra el peligro de incendios en la ciudad.—El vice gobernador Gilmore ha pedido la suma de 200 000 pesos con destino a la construcción de escuelas elementales

DIA 12.

Las primeras noticias de la Conferencia de Génova hablan de la oposición de Francia a admitir en las discusiones a los delegados alemanes y rusos y de los proyectos

que se espera ver aprobados.—Llega a Yokohama (Japón) el Príncipe de Gales.—De Washington anuncian que el Leviathan, antiguo buque alemán, hasta ahora el mayor conocido, recibió el nombre de "Harding".—La huelga de mineros americanos ha visto aumentado su número con la adhesión de unos 75,000 mineros de los no "unionistas".—Según despachos de San Francisco, el Jurado ha declarado inocente al famoso actor de la pantalla "Fatty", complicado en la muerte de la actriz Virginia Rappe.—Se ha firmado una tregua entre las fuerzas irlandesas del Estado Libre y las del Norte.—El "premier" italiano Facta da como un hecho el reconocimiento del Gobierno soviético por los aliados.

El Supremo interviene en el asunto de los kiropracticos.—Algunos periódicos hablan de una maniobra secreta en Washington contra la independencia filipina.—Con motivo de la Semana Santa se suspendieron dos días la publicación de periódicos.

DIA 15.

En la Conferencia de Génova, las exigencias de los aliados tocante al reconocimiento de la deuda zarista aseguran un rompimiento con los delegados de la Rusia soviética.—Las fuerzas combinadas de Chang Tso Lin y de Sun Yat Sen han terminado ya sus preparativos para dar el golpe de gracia al Gobierno de Pekín.—La Cámara Baja de los EE.UU. aprueba una enmienda al bill de la armada, en cuya virtud sube a 87,000 el número de marinos de servicio.—Las tropas japonesas de Siberia rechazan a las de Chita, de la zona neutral al oeste de Vladivostock.—Los republicanos irlandeses se apoderan de todos los puntos importantes en Sligo.

—Comunican de Nueva York que ha sido arrestado, de nuevo, en aquella ciudad el caudillo anti bolchevique Semencoff.—En varios estados de Norte América causa grandes desastres un violento temporal.—Se ha fijado para el 26 de mayo la apertura del XXV Congreso Eucarístico que se celebrará en Roma. Lo inaugurará el Papa en el patio de Velledere del Vaticano.

La asociación americana de propietarios de buques hace pública una exposición pidiendo se aplique a Filipinas la ley de cabotaje.—Según nota del Departamento de Sanidad, hay actualmente en Cullion, asistiendo a los 5,000 leprosos, 16 médicos y 16 enfermeras.—El fiscal auxiliar de Manila declara accidental la muerte del Español Ramirez, atribuida suicidio.—De algunos días a esta parte se observa mayor animación en el mercado del azúcar.

DIA 17.

Comunican de Pekín y Tientsin que entre los europeos y la gente pacífica está causando gran ansiedad la guerra civil que amenaza al país.—El Gobierno mejicano ha aprobado la orden que prohíbe la venta de terrenos nacionales a los extranjeros. También dispone la expropiación de seis millones de hectáreas de terreno, pertenecientes al general L. Terrazas.—En Puerto Rico es cada día mayor la indignación popular contra el gobernador americano Reilly.—A las demandas de los aliados sobre la deuda zarista han contestado los soviets, en Génova, pidiendo 50,000 millones de rublos oro en reparación de los daños recibidos de sus supuestos acreedores.—Los EE.UU. han reconocido al Gobierno de Guatemala.—De Irlanda se reciben despachos cada vez más alarmantes, sobre la actitud

de los partidarios de Valera.—Noticias retrasadas de España dan cuenta del fallecimiento del reverendísimo padre Alsina, Superior general de los Misioneros del Corazón de María; y del ilustrísimo don Ramiro Balbuena, obispo auxiliar de Santiago, uno de los prelados más cultos de la Península y autor de revelante mérito.

Se reúne la Misión de independencia para definir la actitud que en los EE. UU. debe adoptar, y no se puede llegar a un acuerdo.—El Juzgado de Manila falla la demanda del Dr. Gomez contra el jesuita, padre Villalonga, diciendo que este pague solo P849 en vez de los 32,200 exigidos por el demandante.—Quezon niega que tuviera importancia la manifestación anti colectivista, ocurrida en Lipa con motivo de su discurso en aquella capital.

DIA 18.

De Dublin comunican que ha sido objeto de un atentado el jefe del Gobierno provisional irlandés, Michael Collins.—Un despacho de Atenas habla de matanzas de los cristianos del Asia Menor, atribuidas a los nacionalistas turcos.—Los alemanes han firmado con los rusos un tratado anulando las cláusulas del de Brest-Litovsk.—De Chicago llegan noticias de más desastres, causados en Illinois y Kansas por nuevos ciclones.—Se han roto las negociaciones entre los japoneses y los delegados del Gobierno de Chita, referentes al problema de Siberia.—Un incendio ocurrido en el Hotel Imperial de Tokio causó pérdidas materiales de consideración y la muerte de una persona.—Cerca de Dallas (Estados de Tejas) tres aviadores perecieron víctimas de un accidente aéreo.

La Oficina de Rentas Internas hace públicos datos muy halagüeños res-

pecto del crecimiento del comercio de exportación.—En Manila, voraz incendio que destruye unas cien viviendas.—Según cálculos de la Oficina de Montes, ascienden a 8,429, 48 hectáreas los bosques devastados por incendios injustificados.

DIA 19.

Dicen de Genova que el nuevo convenio entre rusos y alemanes amenaza a destruir la paz de Europa y el éxito de la Conferencia económica.—En China, las fuerzas combinadas de Sun y de Chang Tso Lin tienen en situación muy crítica al ejército de Wu Pei Fu, general del Gobierno de Pekín.—De Belfast anuncian nuevas muertes y desórdenes.—Según despachos de Riga, el peligro de una conspiración monárquica, tramada contra el, impidió a Lenine su proyectada asistencia a la Conferencia de Genova.—En enero de este año el coste de la vida subió en Austria un 21 por ciento, sobre los enormes precios ya existentes.—Un comunicado de Ginebra (Suiza) da cuenta de haberse retirado de la enseñanza, a la edad de 90 años, "Papa" Mais, el maestro más anciano del mundo.—Detalles sobre los efectos del temporal en Illinois e Indiana hacen subir a 28 los muertos, a 400 los heridos y a muchos millones el valor de las pérdidas materiales.

Se hace público el texto de las instrucciones dadas a la Misión de independencia que, por fin, saldrá para Washington el 30 de este mes.—Es condenado por el Juzgado de Apurí a un año y seis meses de prisión y a 3,000 pesos de multa el ex-presidente de Banco Nacional, D. Venancio Concepción.—En un discurso pronunciado ante la Cámara Americana de Comercio afirmó su antiguo presidente, Harold Pitt, que Filipi-

nas todavía no está preparada para la independencia.—Según cálculos aproximados, en las calles de Manila ocurren diariamente de tres a siete accidentes.

DIA 20.

En Genova se ha solucionado la crisis que amenazaba a la Conferencia con motivo del tratado ruso-alemán.—De Belgrado comunican que una tremenda explosión ocurrida en Monastir ha ocasionado enormes pérdidas y la muerte de muchas personas.—El americano Morgan ha sido invitado para formar parte del consorcio bancario internacional que se propone ayudar a Alemania con un gran empréstito.—Para evitar la repetición de disturbios, las autoridades de Dublin han dispuesto que la ciudad sea patrullada por autos blindados.—Ante la perspectiva de la invasión de Pekín por las fuerzas de Chang Tso Lin, el Gobierno americano y algunos europeos han enviado fuerzas a aquella capital, con el fin de proteger las delegaciones extranjeras.—Según noticias de España llega ya a cerca de dos kilómetros la longitud de las galerías para el metropolitano de Barcelona.—La Cámara Baja americana aprueba el bill que fija en 86.000 las fuerzas de la Marina de guerra.

Parece ser que a los miembros de la Misión de independencia se les asignará un salario de 40 a 60 pesos diarios.—En Manila, otro nuevo incendio destruye varias casas en las calles de Juan Luna y Gagalangin.—Los periódicos anuncian como probable que para el verano próximo venga a Filipinas el secretario americano de la Guerra Weeks.

DIA 21.

Dicen de Genova que Lloyd George,

Talleres de PINTURA, ESCULTURA y Platería

LOS ENCARGOS SE HACEN CON PRONTITUD Y ESMERO

DE

Se reciben: Imágenes, Andas, Altares, Púlpitos y otros trabajos de Talla, Ebanistería y Carpintería, Marcos Artísticos, Ornamentos de Iglesia, Bordados de oro, Etc. Etc.

Maximo Vicente

R. Hidalgo 830 al 834,

TELEFONO 3528

QUIAPO, MANILA, I. F.

contestando a las preguntas de los quinientos periodistas allí reunidos manifestó que los alemanes habían aceptado las condiciones aliadas respecto del tratado ruso germano y que la replica de Rusia era de tonos conciliadores.—El Partido obrero de Irlanda ha hecho público un manifiesto amenazando con una huelga y pidiendo el cese de las hostilidades en el país.—La ruptura de los diques del Mississippi esta causando terribles inundaciones en varios Estados de Norte America.—En la Siria, las tropas francesas han tenido serios encuentros con los revolucionarios turcos.—El Japon insiste en que se evacue la Siberia, pero que la situación del país hace allí necesario un contingente de fuerzas niponas.—Ulteriores detalles de la catastrofe de Monastir hacen subir a más de mil los muertos y heridos y a 30,000 las personas sin hogar. El origen de la espantosa tragedia fue debido a la explosión de los grandes almacenes de municiones de los aliados.—Un despacho de la capital del Brasil habla del cable trasatlántico con que se proyecta unir a Italia y a todos los países ibero americanos.

El Municipio de Manila adquiere una nueva bomba contra incendios por valor de 25,000 pesos.—En la Prensa sigue muy animada la discusión entre colectivistas y nacionalistas.—Fijase, por fin, en treinta personas el número de las que integraran la Misión de Independencia, próxima a partir para los EE. UU. Parece irán también nueve damas, pero con carácter extra oficial.

DIA 22.

Las noticias de Genova expresan optimismo sobre la marcha de las negociaciones y hablan, demás, de la oposición aliada al reconocimiento del Gobierno soviético.—Fallece en la Haya la duquesa María de Mecklenburg-Schwerin, madre del esposo de la Reina Guillermina de Holanda.—Según cálculos de Departamento de Agricultura, el valor de los productos agrícolas de EE. UU. subió en 1921 a unos 2,236 millones de dólares.—Las tropas republicanas de Irlanda han impedido a Collins, jefe del Estado Libre, pronunciar un discurso en Killarney.—El Gobierno de Washington vota un millón de dólares para socorro de las víctimas en la inundación del Mississippi.—De Riga comunican que los soviets están concentrando tropas en las fronteras de Rumania y Polonia.—Un despacho de Copenhague asegura que el Norte

de la Mongolia se ha declarado independiente de China y que ha firmado una alianza defensiva y ofensiva con la Rusia soviética.

Presenta la dimisión de cargo el sub-secretario del Interior señor Alas Quezon y Osmentia intensifican sus actos de propaganda política antes de partir para los Estados Unidos.—Las publicaciones oficiales del Gobierno señalan un alza notable en el movimiento comercial del país; pero Rentas Internas habla de un descenso de 1,760,443 pesos en los ingresos del primer trimestre.

DIA 24.

Un comunicado de Londres asegura semi-oficialmente que los republicanos y los partidarios del Estado Libre de Irlanda han firmado un tregua.—En la Conferencia de Genova continúan los franceses su política de desconfianza e irreductibilidad hacia los rusos y alemanes.—En los centros socialistas ha causado notable sorpresa que el ministro soviético Chitcherin haya aceptado la invitación del Rey de Italia a un banquete regio.—Siguen en China la concentración de fuerzas contra el Gobierno de Pekin. Parece ser no obstante que el presidente de Sur, Sun Yet Sen, ha desistido de combatir a Wu Pei Fu y que se declarara en contra del caudillo Chang Tsao Lin.—El número de huelguistas americanos asciende ya cerca de 700,000.—Los Gobiernos de Rusia y Siberia, según despachos de Moscú, han firmado un convenio muy ventajoso para el primero de estos países.

En el crucero americano "Huron", que forma parte de la escuadra actualmente en Filipina, recibe órdenes de dirigirse a los puertos de China en espera de acontecimientos.—La Sociedad anti leprosa proyecta una campaña a fin de recoger dos millones destinados a combatir la lepra en las Islas.—Por morosidad en el pago de contribuciones, el Gobierno se incauta de 7,885 parcelas de terreno cuyo valor pasa de diez millones

DIA 25.

De Belgrado anuncian para el 1 de Junio la boda del Rey Alejandro de Yugo Eslovenia con la Princesa María de Rumania.—Los griegos han emprendido una nueva ofensiva contra los turcos del Asia Menor, apoderándose de Sokia y Scalvona, cuarenta millas al sur de Esmirna.—En un discurso pronunciado en Bar-Le-Duc, aseguro

Poincaré que Francia no necesita de nadie para imponer la ley a Alemania.—Un despacho de Shanghai atribuye la guerra civil de China a maquinaciones del Japon, que abiertamente apoya al general rebelde Chang Tso Lin.—Las comunicaciones de Pekin con el resto del país han sido interrumpidas en dos de los ferrocarriles más importantes.—Un incendio redujo a cenizas el principal teatro de Yokohama, causando pérdidas por valor de 400,000 yens.—Debido a la huelga de 24 horas proclamada por los obreros irlandeses, en son de protesta a contra la situación de Irlanda, el país estuvo por algún tiempo completamente incomunicado con el resto del mundo.—El banquero americano Morgan ha aceptado la invitación para tomar parte en el consorcio bancario internacional que hará un empréstito a Alemania.

En Manila un chino llamado Lee Tong da muerte a cuatro de sus paisanos, por una nadería.—Según cálculos aproximados, en las próximas elecciones votarán unos setecientos mil electores.—El Gobernador General parece opuesto a que salgan con la Misión de Independencia los secretarios Kalaw y Santos, por creer su presencia necesaria en las Islas.—El jefe de Policía de Manila da una orden prohibiendo la venta de licres en los días de elecciones.—El Ejecutivo otorga la gracia del indulto a los reos Eustaquio Perdonio e Isidoro Cabrera de Nueva Ecija, convictos del crimen de robo y cuadruple homicidio.

"LA FILIPINA"

FABRICANTES DE INSTRUMENTOS

— DE —

CUERDAS Y MARMOLEERIA

R. CUSTODIO

N.º 1104.

Calle S. Fernando, Binondo

MANILA.

= THE =
Express Baratillo

Drygoods & Novelties

“our Specialties”

Quality-Variety-low price

Wholesale & Retail

P R O P.

FELIX GORAYEB

P. O. BOX No. 64.

DAGUPAN, PANG.

SO
Socony
NY

PETROLEUM

PRODUCTS

Standard Oil Company of New York

(CENTRAL OFFICE: MANILA)

Where To Stop

NEW VIGAN HOTEL

AMERICAN, EUROPEAN & FILIPINA PLAN

First Class in every way.

CUISINE UNEXCELLED. DINING ROOM OPEN TO PUBLIC

REASONABLE RATES.

Naum Tanos

Mgr. & Proprietor.

VIGAN ILOCOS SUR.

Tratamiento y extracción sin dolor

DR. CIRILO U. CORLETO

CIRUJANO---DENTISTA

PROCEDIMIENTOS MODERNOS

Consultas:

8:00 á 11:30 a. m.

2:00 á 5:00 p. m.

Lingayén
Pangasinán

Dn. Ananias Coquia

VENDE AL POR MAYOR Y MENOR
VINOS DE PAIS, TABACOS, CIGARRILLOS Y DEMAS EFECTOS.

Calle T. Bugallon.

Dagupan Pang

Dn. Mariano Alvarillo

VENDE AL POR MAYOR VINOS, TABACOS, CIGARRILLOS Y OTROS ARTICULOS. COMPRADOR DE COPRAX Y MAGUEY.

Oficina Central:

Calle Torres Bugallon, Nos. 101-103

DAGUPAN

PANGASINAN

ENFERMEDADES de los NIÑOS

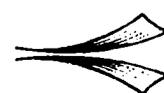
Dr. JOSE ESTRADA

DAGUPAN,

PANG.



PROFESIONALES.



LEON S. ANTONIO

AGRIMENSOR

7 años de experiencia en la Oficina de Terrenos

Oficina: Dagupan, Pangasinan.

MARCIANO FAJARDO

AGRIMENSOR

Se entiende directamente con los propietarios.

Bayambang, Pangasinan.

R. B. BLACKMAN

Agrimensor examinado y Autorizado por el Gobierno.

OFICINA; Dagupan, Pangasinan.

Juan Ungson

AGRIMENSOR

Lingayen, Pangasinan.

VICTORIANO B. GAYAGOY

AGRIMENSOR

Autorizado por el Gobierno, Ex-Agrimensor del Buro de Terrenos.

Oficina, Urdaneta, Pang.

V. E. GONZALEZ

Qualified Private Surveyor

P. O. Box 9 Lingayen.

Gomez Optical

(En frente de la estación)

Dagupan, Pangasinan.

SAMUEL JENNISON,

If your shoes need my help try to drop a line or visit me in my hospital.

The prices are low, prove it.
Bauan, Union.

SANDY KHAN

Transportation Company.

Daily trip from Tagudin to Laoag.

(FRANCO is not associated with SANDY KHAN.)

ALCAZAR OPTICAL Co.

MARIANO DE ALCAZAR

OPTÓMETRA Y OPTICO.

Autorizado por el Gobierno

OFICINA CENTRAL

2108 Herran, Paco, MANILA.

FARMACIA COQUIA

Ldo. Calixto L. Coquia

PROP.

Dagupan, Pangasinan.

Botica Filipina

—DE—

J. LAGERA REG. PH

Dagupan, Pangasinan.

FARMACIA TESORO

DEL

LD. GERMAN M. ESTRADA

CALLE DR RIZAL CALASIAO, PANG. I.F
Hay surtido de específicos de mérica, Filipinas y Europa; con especialidad en despachos de recetas. Perfumeria selecta

SOTERO A CRUZ

PINTOR DE

CASAS y CARATULAS

Dagupan, Pangasinan.

Sastrería

DE

ROMAN DE LA GRUZ

Ave. Torres, Bugallon

Dagupan Pangasinan

LA MARINA

DE

SATURNINO PARAZ

Taller de Recomposición de Guitarras, Bandurrias, Violines, Arpas, Etc.

Ongping 241, Bonondo, Manila.

◡ BAZAR ◡

LA

"INDEPENDENCIA"

Vende efectos de Bazar, sobre en Zapateria, al por mayor y menor.

Dagupan, Pangasinan

P. O. Box No. 10

RAFAEL UNGSON

QUALIFIED PRIVATE SURVEYOR.

Office:

Malasiqui, Pangasinan.

"LA PROVEEDORA"

Y

CASA DE HUESPEDFS

en el Balneario de Manlelwag de

NICASIO MAGNO

Mangatarem, Pangasinan.

Vende al por mayor y menor Maderas labradas de Yacal y Guijo, aprecio sin competencia Dirección telegrafica; Mangatarem, Pang.

PANADERIA

DE

KWONG TAY

Ave. Bugallon, 216—218

Dagupan, Pangasinan

"FILIPINAS"

Compañía de Seguros.

ve. Torres Bugallon

DAGUPAN, PANGASINAN.

RAFAEL MONSERRAT

ABOGADO

Lingayén Pangasinán.

MARIANO VILLANUEVA

ABOGADO

Lingayen, Pangasinan.

ISIDORO SIAPNO

ABOGADO

Ave. T. Bugallon

Dagupan, Pangasinan.

SERVILLANO de la CRUZ

ABOGADO LAWYER

Lingayén, Pangasinán.

CAVANNA, ABOITIZ Y AGAN

ABOGADOS

Roxas Bldg. N.º 212—MANILA.

PEDRO C. QUINTO

ABOGADO

Calle Artacho, Lingayén, Pangasinan.

ENRIQUE BRAGANZA

ABOGADO LAWYER

Alaminos, Pangasinan.

**EMILLANO A. RAMOS
ANACLETO B. RAMOS**

RAMOS & RAMOS

ABOGADOS LAWYERS

Lingayén, Pangasinán.

MODESTO VALDEZ
AGRIMENSOR

M. H. DEL PILAR

Dagupan, Pangasinan.

TEOFILO SISON

ABOGADO

Lingayén, Pangasinán.

GABRIEL LA O.

ABOGADO

Residencia Brixton Hill
No. 36, Santa Mesa. Tel. 3251

OFICINA:

Juan Luna N.º 177, Binondo. Tel. 3251

ALFREDO CHICOTE

JOSE ARNAIZ

ABOGADOS

NOTARIA PUBLICA

Teléfono N.º 383 P. O. B x N.º 658
Legazpi—29 Intramuros, MANILA

ALEJO MABANAG

ABOGADO LAWYER

Lingayén, Pangasinan.

RAYMUNDO MERIS

ABOGADO LAWYER

Office:

Pozorrubio, Pangasinan.

JANUARO HERMITAÑO

ABOGADO

Oficina: Mañataram, Lingayén, Pang.

JOSE RIVERA

ABOGADO LAWYER

Lingayen, Pangasinan.

VICENTE BENZON

ABOGADO

LINGAYEN, PANGASINAN.

LAURO C. MAIQUEZ

ABOGADO LAWYER

Bufete Lingayen, Pang.
Residencia Urdaneta Pang.

TRANQUILINO MERIS

ABOGADO LAWYER

OFFICE:

Pozorrubio, Pangasinan

EUGENIO S. ESTAYO

ABOGADO LAWYER

Mangaldan, Pangasinan.

ALEJANDRO BERNAL

PROCURADOR JUDICIAL

Y

NOTARIO PUBLICO

Dagupan, Pangasinan.

ANTONIO REYES

MEDICO

Mangataram, Pangasinan.

Vicente Paz. Bernardino Quitariano.

QUITORIANO & PAZ

ABOGADOS-ATTORNEYS-AT-LAW

Vigan Itocos Sur, I. F.

Cesar A. Flor Mata Rup. del Castillo Tirol

Del Castillo Tirol & Flor Mata

Abogados y Notarios

Admiten asuntos en Provincias.
Tels. 325 y 6331 Avenida Riza! esq. Bustos
326...Manila, I. F.

MANUEL V. SISON

MEDICO

Ave. T. Bugallon

Dagupan, Pangasinan.

DR. DANIEL CAGUIOA

Culasiao, Pangasinan

DR A. G. VINTERES

Enfermedades generales y con especial aten-
ción a las enfermedades de los niños.

Ave. Bugallon Altos de la Botica Filipina.
Dagupan. Pangasinan.

(el Ingeniero) y J Sison (el Doctor).

El Cine Sol, situado en la conjuncion de las calles Rivera y Rozal, se abriera de nuevo, durante los últimos dias del mes en curso, a los espectáculos cinematográficos, después de haber sido utilizado una temporada como Stadium.

Se exhibiran películas de los cines Lyric y Universal, de Manila, con dramas de Paramount.

Como el pueblo de Dagupan es marcadamente aficionado al teatro de la pantalla, le hacemos partícipe de la oportunidad, que se le presentara, muy en breve, de recrearse con la vista de escogidas, notables, nuevas, divertidas y morales películas que les ofrecera el Cine Sol.

En vista de las condiciones ruinosas en que se encuentra la escuela Central de Dagupan, el activo e inteligente Supervisor, D. Proceso Fernandez, indico a las autoridades correspondientes, la necesidad de construir un nuevo edificio para escuela central.

El Concejo Municipal, en virtud de

esta indicacion, resolvió, en sesion conjunt, celebrada a primeros del saliente mes, construir un edificio -escuela, al lado oeste de la plaza. Por la parte de la Calzada Provincial, ocupara desde la esquina de la plaza, hasta el solar de D. Alfredo Callanta; por la de la Calle Burgos, partiendo desde el mismo punto y llegando a la residencia de D. Jose Calimlin, continuara detras de esta, hasta la Calle Carenam, que conduce al cementerio.

Los propietarios de los solares donde se proyecta edificar la nueva escuela, rehusan vender sus terrenos y trabajan para que aquella se edifique en otro lugar. Algunos de los concejales del Municipio, en una sesion del concejo, celebrado estos últimos dias, pidieron que se reconsiderase la resolución del concejo anterior, por la que se fijó el lugar de la escuela, en el sitio antes dicho, proponiendo, al mismo tiempo, que el lugar de la nueva escuela, sea el paraje denominado Bani, situado detras del Banco Nacional. No se accedió a la reconsideracion del proyecto dicho, en atencion a que Bani es tenido por ba-

rrio de Dagupan; por lo que dejaria des er CENTRAL la escuela, en caso de que se edificase alli, y porque aquel terreno es notablemente bajo y necesita ser terraplenado.

Se ha pedido autorizacion al Gobierno para proceder a la expropiacion de los terrenos situados al lado de la plaza.

El dia 24 se reunieron en casa del Sr. Lozano los dagupenses amantes de la música, para fundar una sociedad y elegir los oficiales de la misma.

D. Francisco Villamil fue agraciado con la presidencia de la asociacion, que denominaron "Filarmonica", siendo D. Andres Vieniki elegido Secretario y Tesorero de la misma.

Se inauguró la sociedad en la misma reunion, cantando algunas composiciones escogidas varios de los aficionados al arte. Fueron estos el Presidente de la sociedad, Dñ. Salud de Duque, Srta. Lourdes Lozano, Don Isidoro Roxas, D. Andres Vieniki y el Dr. J. Sison, quienes alternaron con la Comparsa Oeste de Dagupan, contratada para el acto.

PERSONALES.

El Sr. D. Joaquin Luna, Gobernador de la Montañosa, hallase de nuevo en esta provincia, después de haber estado en Manila una temporada curándose de una grave enfermedad contraida en el desempeño de sus funciones gubernamentales.

Los conocidos esposos, residentes durante largo tiempo de Rosales, D. Angel Macapinlac y Dña. Elisa Tempongco, han trasladado definitivamente su residencia a Manila.

El agente de la Tabacalera de Tayug, Sr. Duelo, ha vuelto a ocupar su puesto después de haber estado en Manila una temporada por motivos de salud.

Después de haber venido a Lingayén, procedente de Cabanatuan, según anunciamos en nuestro número anterior, el Juez D. Vicente Nepomuceno, se traslado inmediatamente a la ciudad del Pasig.

El M. R. P. Fr. Acisclo Alfajeme, Rector de la Universidad de Santo Tomás y antiguo Rector de S. Alberto, fué operado de unas cataratas

en el Hospital de San Juan de Dios por el Dr. Sevilla. Celebramos que la operacion haya sido satisfactoria.

A las 11:00 a. m. del dia 28 de este mes dejó de existir la Sra. Dña. Maria Lopez, madre del alumno externo del Colegio, D. Cornelio Ardanza, en su residencia del pueblo de Villasís. Acompañamos en su justo dolor por tan sensible pérdida a nuestro compañero, Sr. Ordanza.

La Srta. Pilar Dres, hija del presidente electo de Binalonan, D. Victorino Dres y hermana del alumno interno de S. Alberto, D. Resurrección Dres, murio en el Hospital General el dia 22 de los corrientes, a la edad de 18 años.

Sus desconsolados Padres, que se hallaron al lado de su cabecera para recoger su último aliento, embalsamaron el cuerpo para ser trasladado a Binalonan, en donde estuvo hasta el dia 28, en que se le hicieron solemnes funerales.

A sus afligidos Padres y a su hermano Resurrección damos el mas sentido pésame, suplicando a nuestros

lectores una oración por el eterno descanso de la finada.

D. Pascual Benito, uno de los mas ricos propietarios y candidato a la presidencia del pueblo de Sta. Bárbara por el Partido Nacionalista y la Consolidación Pangasinense, dejó de existir el dia 20 de los corrientes.

El dia 29 celebró sus dias D. Miguel Paredes, de Bayambang, persona muy conocida en Dagupan, donde residió muchos años, ganándose el aprecio de todos los que le trataron por su bondad de caracter.

Su Sra., Dña. Paula de Paredes, ha estado en Dagupan en compañía de su hija la Srta. Guillerma Alemany, para visitar a sus numerosas amistades y permanecer algunos dias entre ellas.

D. Rafael Choques empleado de la compañía Tabacalera en Mapandan, ha sido recientemente destinado a uno de los almacenes de la provincia de Ilocos Norte.

D. Mauricio Tiogon entregó su alma al Creador el dia 18 de los co-

rrientes en su residencia de Mangatarem. Desde hace años venia siendo minada su existencia por la tuberculosis, que ha terminado por consumirla por completo.

Atacado por identica enfermedad falleció en el mismo pueblo, el dia 22, el que en viada fué D. Victorino Vela, emparentado con la familia del M. R. P. Rafael Estrada.

Hallase de vacaciones en Dagupan D. Leon Celi, Inspector de Correos del distrito que comprende las provincias de Nueva Vizcaya, Montañosa e Isabela. Ha fijado su residencia permanente, en Bayombong.

D. Rafael A. Monserrat (hijo), ex-alumno de San Alberto, despues de haber terminado la carrera de derecho, durante la cual obtuvo siempre brillantes calificaciones, se licenció en leyes, en la Universidad de Sto. Tomás de Manila, a fines del mes de Agosto; se presentó a axámenes para abogado ante la Corte Suprema y ha retornado a Pangasinan, en compañía del Teniente Lauro Fernandez, donde espera el fallo de este tribunal, que deseamos de todas veras le sea favorable.

El dia 30 de Agosto dió a luz una hermosa niña la Sra. de D. Dionisio Fernández, Supervisor de Rentas Internas del tercer distrito de Pangasinán.

El Gobernador electo, D. Teófilo Sison, estuvo en San Fernando, La Unión, el dia 25 de los corrientes, para asistir a la protesta electoral presentada ante el Juzgado de aquella Capital, por el derrotado candidato a gobernador, Sr. Lucero.

El industrioso y activo agente de La Tabacalera, en S. Jacinto, D. Angel Garcia Peña, saldrá de Cabanatuan, donde hizo el acopio de tabaco despues de haberlo hecho en el pueblo de su residencia, con dirección a Manila, de donde partirá, acompañando a D. Lorenzo Correa, para Ilagan, Isabela.

El Dr. José Sison y el Ingeniero D. Feliciano Nable, harán un viaje a Manila para gestionar asuntos de importancia, el dia 5 del próximo mes de Octubre.

El dia 24 de los corrientes celebró sus dias Dña. Elia de Martinez. Para testimoniar el afecto que sus muchas amistades le profesan, estas dieron un asalto a la misma Comandancia de la Constabularia de Lingayen, residencia de la festejada; la que fué invadida por los asaltantes, todos de rango y significación, de Lingayen y Dagupan; a pesar de que estaba bajo la salvaguardia de la mas alta autoridad del cuerpo de seguridad de Pangasinán.

Las Hijas de Maria de Laoag, ce-

lebraron en Vintar la Natividad de su Stma. Patrona, con lo que movieron el ánimo de muchas jovenes de este último pueblo, a dar sus nombres a la pia asociación a que ellas pertenecen.

Mañana, fiesta de Nuestra Sra. del Rosario, celebran sus dias algunas señoras y Srtas. de Dagupan y sus contornos, a todas las cuales enviamos nuestra cordial felicitación.

De entre ellas recordamos a Dña. Rosario Vda. de Villamil, a la Sra. del Dr. Vinteres y a la Sra. Rosario Tiongson.

El Hon. M. Quezon vendrá a Pangasinán en uno de los primeros dias del entrante mes, para asistir a la recepción que se dará en honor del nuevo Gobernador, D. Teófilo Sison.

El dia 3 del mes próximo venidero, celebra sus dias Dña. Cándida Roy Vda. de Ferrer. Que el cielo la otorgue felicidades de todo género.

El dia 19 de este mes celebró sus dias el M. R. P. Genaro Martín, ilustrado profesor de nuestro Colegio, y el dia 10 de octubre celebrará los suyos el M.R.P.Fr. Francisco Solaun, Vicerrector, Director Espiritual, Síndico y Profesor de S. Alberto, que tiene el honor de contar entre sus antiguos alumnos a varios actuales profesores de nuestro Colegio: anticipámosle nuestra cordial, entusiasta y sincera felicitación.



DE LA METROPOLI.



DE PITTSBURGH

dieron cuenta, el 22, prinferamente, de que cinco niños habian muerto aplastados, y unos veinte habian resultado gravemente heridos a consecuencia de haberse derrumbado la antesala del teatro Strand; después se volvió a decir que los muertos no eran tantos, sino uno, y que los heridos eran treinta y ocho.

DE HARFORD

participaron que H.S. C. vice-presidente del comité nacional democrático, había atacado a Harding, en un discurso, por haber enviado al imposible E. Mont Reily, como jefe de asuntos civiles de Puerto Rico y al incalificable G. H. a la corte de St. James.

DE DETROIT

anunciaron el 22 que las fábricas de Ford, que se cerraron el sábado pasado debido a la situación crítica en que se encontraban por motivos de carbon, y que habia afectado a más de cien mil obreros, se volverian a abrir, por haber modificado el gobierno sus condiciones sobre embargo de carbon. El 24 añadieron que H. Ford había renovado sus cargos achacando la huelga del ferrocarril y del carbon a los intereses financieros con el propósito de esquilmar al pueblo, aconsejándole no comprar carbon en grandes cantidades y levantar la voz contra el alza de los precios.

DE ATLANTIC CITY

vino la noticia,

según la cual, la orden militar de la guerra mundial se había comprometido a apoyar completamente todas las medidas que las autoridades de los E.U. se decidan tomar para poner coto a los discursos sediciosos y a las actividades de los extranjeros irresponsables.

DE VICTORIA

comunicaron, el 16, que los chinos se habian negado a asistir a las clases separadas de los negros, pero que se habian calmado un poco al oír a la Junta Escolar declarar que los que supieran hablar inglés podían asistir a las escuelas regulares. En vista de este acuerdo se presentaron al examen de inglés, saliendo aprobados unos veinte, que volvieron a las escuelas de los blancos.

DE NEW ORLEANS

procedía el aviso del 16 y según el cual cinco manzanas de muelles habían sido destruidas por el incendio de aquel día, calculándose las pérdidas en varios millones de dolars. Y al día siguiente añadían: "calculase que los daños causados en los muelles por el incendio de anoche llegaron a seis millones de dolars".

DE SAN FRANCISCO

dijeron el 16 que la conferencia de cónsules japoneses en la costa del Pacífico había anunciado que no se había tratado de la inmigración en la primera sesión. El 18 avisaron que B. C. Wood, algodonero de Londres, había encabezado una delegación de técnicos ingleses, que se dirigían a Australia para estudiar la posibilidad de producir algodón con obreros nativos. El 19 decían que, según la O. de M. de los E.U. el estado afrontaba este año, en cuestión de incendios, una situación peor que nunca, estando siete causando daños inevitables en tres bosques nacionales, estando ya abrasados mas de cincuenta mil acres por cuanto el calor excesivo aumenta las dificultades con que tropiezan los voluntarios contra incendios; pero, el 20, añadían para quien tenga el gusto de atar este par de moscas por el rabo: "centenares de individuos estan ocupados en combatir las llamas en siete incendios forestales: hogares y propiedades estan amenazadas de destrucción"; y un poco más tarde: "los incendios forestales en los bosques nacionales están dominados según se ha anunciado. Las llamas se han propagado a una extensión total de treinta mil acres", gracias que de Washington decían el mismo día que los incendios forestales estaban devastando setenta mil acres, porque así resultará que setenta,

cincuenta y treinta parejo. El 22 daban cuenta de que los niños americanos, hijos de residentes del Japón, podrían renunciar a prestar adhesión al Japón y ser solamente ciudadanos de los E.U. Y el 23 avisaban que treinta comerciantes chinos, procedentes de Habana, habían salido a bordo del Presidente Lincoln.

SAN DIEGO

propaló el 19 que los tenientes J. Macready, poseedor del record de altura, y C. G. Kelley trataban de pasar de un vuelo hasta Nueva York, es decir, salvar «una distancia de tres mil millas sin aterrizar».

DE JAKSON

participaron el 19 que habían comenzado las obras para sacar a la superficie los cadáveres de las cuarenta y siete víctimas del desastre de las minas de oro Argonauta. Que se practicaría una investigación completa y que la comisión de accidentes industriales pagaría a las familias de las víctimas cien mil dolars de indemnización.

DE CHICAGO

provenía el 18 la noticia de que los abogados de los jefes de los huelguistas del ferrocarril habían pedido se eliminaran del report seiscientos affidavits de violencia ocasionadas por la huelga y presentados por el Fiscal G. Daugherty, pues dichos affidavits «son deliberada e intencionalmente perjuros». Y que el juez J. H. Wilkerson había dicho que casi la mitad no se tendrían en cuenta al decidir. El 19 declaraba B. M. Jawel, jefe de los obreros de taller huelguistas, que la responsabilidad de la huelga de los obreros de taller la tenía la Asociación de Ejecutivos del Ferro, pues él opinaba que solo se necesitaban interdic-

tos locales y que no la había de interdictos nacionales. El 23 participaban que había sido concedido el interdicto prohibitorio provisional nacional cual lo había pedido el Fiscal Daugherty. El 24 lacrimaban los huelguistas del ferrocarril y decían que el interdicto, en opinión de los líderes obreros, era un golpe de muerte a todas las grandes uniones, porque dicha medida les hacía impotentes desde el punto de vista nacional. Y el 25 añadían: el juez federal Wilkerson puso en vigor el drástico interdicto provisional sin ninguna alteración de su efectividad.

DE NUEVA YORK

comunicaron el 15 que la armada seca había capturado dos goletas con cargamentos avaluados respectivamente en ciento cincuenta y cuarenta mil dolars, y que otra goleta y un bote se las habían guillado. El 17 dieron cuenta de un batiburrillo que se había armado entre negros y blancos, que, traducidos en obras, dió por resultado veinte heridos, y muchos arrestos. El 18 dijeron que el representante Keller, quien presentó en la Cámara la resolución para residenciar al fiscal general Daugherty, había elegido a Camuel Untermeyer como abogado, y que este había dicho «que él allí se daría a publicidad. El mismo día 18 comunicaron que la situación de Constantinopla había causado un bajon en los valores del mercado, habiendo artículos que habían perdido seis puntos; pero el 20 ya decían que había comenzado una reacción debida a la noticia de que pronto se convocaría una conferencia de paz en lo que atañía a los asuntos del cercano oriente, aún cuando al día siguiente, o el 21 volvieron a decir que la declaración del jefe de las tropas aliadas, y la de Italia manifestando que ella pelearía por man-

LA OPORTUNIDAD

RELOJERIA DE
DIONISIO MAYOLA

TALLER DE REPARACIONES

Se reciben toda clase de trabajos concernientes a la Maquinaria como Relojes, Barómetros, Maquinillas de Escribir y de Sumar, Máquinas de coser, Instrumentos de Música, Pianos y Auto Pianos, Harmoniums, Organos, Fonografos, Lámparas, Quinques Mecánicos; Prontitud y Esmero. Los que necesitan de nuestros servicios sirvanse escribirnos ó telegrafiarlos. No cobraremos el viaje.

Al lado del Banco

P. O. Box 31

Dagupan, Pangasinan

Dn. Mariano Alvarillo

VENDE AL POR MAYOR VINOS, TABACOS, CIGARRILLOS Y OTROS ARTICULOS. COMPRADOR DE COPRAX Y MAGUAY.

Oficina Central:

Calle Torres Bugallon, Nos. 101-103

DAGUPAN

PANGASINAN

tener el estatu que había vuelto a producir un movimiento de depreciación de los valores. Este mismo día dijeron que los agentes de aduanas estaban muy atareados retirando las mercancías de las bodegas antes de que entre en vigor la nueva tarifa de aranceles. También nos comunicaron que hombres de ciencia enviados a Australia con el único objeto de hacer observaciones durante los cinco minutos de eclipse, pondrían en experimentación la teoría de la relatividad de Einstein sobre el sol. El 23 avisaron que cuarenta detectives habían confiscado narcóticos por valor de quinientos mil dolars. Este mismo día 23 dieron cuenta de que el S. de E. Hughes había vuelto de Rio Janeiro, donde había asistido a la apertura de la exposición Brasileña.

DE WASHINGTON

dijeron el 18 que el comité de asuntos judiciales de la Cámara había pospuesto la audiencia sobre los cargos de residenciar al Fiscal General Daugherty; y que Samuel Gompers, presidente de la FedAmTra había denunciado esta posposición como un obstáculo partidista contra la justicia y un cinismo descarado. El 20 notificaron que el Presidente Harding había recomendado la votación de doscientos mil dolars para el socorro de los refugiados americanos del Cercano Oriente. El 21 dijeron que el P. Harding había proclamado el nueve de octubre como día de la Prevención de Incendios; pues las pérdidas en materiales durante los cuarenta últimos años había sido de siete mil sesenta y nueve millones, mas quince mil vidas. El 24 notificaron que la Gran Bretaña y los E. U. discutirían en breve los problemas internacionales, sobre todo la prohibición naval y los disturbios del c. Oriente. El 25 propalaron que el S. de la A. Denby había dicho que no se surprimirían barcos de guerra hasta que lo acordado en la Conferencia de Washington fuese ratificado por todas las potencias, pues Francia e Italia no lo habían hecho todavía. El 26 corrieron que C. R. Forbes, Director del B. de V. había dicho que se efectuaría una investigación inmediata de los pensionados de las Islas Filipinas; pues de los diecisiete mil que fueron inducidos a entrar en el servicio federal durante la guerra, siete mil quinientos sesenta y uno reciben compensación anual del buró y que varios de ellos ya habían salido de Filipinas. El 27 participaron que el S. de la M. Denby había ordenado a

doce destroyers que se dirijan a Constantinopla tan pronto como sea posible. Y el 30 daban cuenta de que la Oficina del Exterior de Alemania desmentía la alianza con China y Rusia soviét.

Del Extranjero.

DE MÉJICO

Hay momentos en que sospecha uno que tenía sobrada razón el otro para decir que en este pícaro mundo, como no se ganaba para sustos, había que andar armados a la diestra y a la siniestra. En efecto, cuando por el fondo de los mares, y através de los aires, nos comunicaban que en el Cercano Oriente se percibían auras de paz, y que el peligro de una guerra se iba alejando cada vez más, nos salen al encuentro a El Paso, el 30 y nos participan que los soldados de guarnición en Juarez se habían insurreccionado al mando de Valverde, desarmando a los demás y dando libertad a los presos. Se confiaba al parecer en la guarnición americana del otro extremo de El Paso, o del puente internacional, no sé como estará aquello, pero que si quieres, «se declararon en huelga, así es que los insurrectos mejicanos o conspiradores contra P. Obregon pudieron obrar a sus anchas, y debieron obrar bien, pues se insiste en que un oficial preguntó a su jefe, después de capturar cierto número de soldados: Qué se hace con ellos? A lo que el jefe contestó: Fusilarles, que eso hicieron ellos con nosotros».

DE S. J. DE PUERTO RICO

vino el 25 el comunicado siguiente: «La asamblea conjunto celebrada por la Junta de Unionistas Centrales y las dos terceras partes del Senado y de la Cámara de P. R. han adoptado este día continuar la lucha contra el Gobernador E. M. Reily hasta llegar a la conciencia de América» pues el gobierno de Reily «es el peor que se conoce en los actuales tiempos y desacredita el buen nombre de los Estados Unidos».

DE LONDRES

participaron, recordando las comunicaciones de la pasada guerra mundial, que la agencia oficial de noticias de Grecia proclama los horrores de Esmirna, incluyendo la matanza de soldados, el a-

tropello de las mujeres, y, claro, el asesinato de los niños, y que una americana había declarado que ella había visto mujeres destripadas y con los ojos fuera. Además, el gobierno británico ha dirigido una nota a Rumania, Jugoeslavia, y Grecia, pidiéndoles que contribuyan en un defensa efectiva de la zona neutral. Item; la Gran Bretaña está dispuesta a luchar para mantener la libertad de lo Dardanelos, por lo cual la escuadra del Mediterraneo ha recibido órdenes de defender la zona neutral. Item más: la Gran Bretaña desea desalojar a los Turcos de Europa, pero se cree que Francia simpatiza con ellos.

El 17 dieron cuenta de que el gobierno inglés se mostraba inquieto con los sucesos del Cercano Oriente, pues Kemal Pasha había dicho que no estaba dispuesto a tener la mas mínima consideración a las advertencias hechas, si los diplomáticos aliados no estaban dispuestos a devolver la Tracia a Turquía. El 18 comunicaron que la Gran Bretaña no tenía el propósito de entrar en una nueva guerra sino de llevar a cabo su política respecto a Turquía y a los Dardanelos, y que el Gabinete estaba convencido de que Francia apoyaba a los Turcos. El 19 se corrió que la Gran Bretaña seguiría en su política respecto de los Dardanelos independientemente de Francia y de Italia, si fuera necesario. El 20 participaron que los franceses e italianos habían dejado solos a los ingleses en los Dardanelos. El 22 propalaron que los nacionalistas turcos pedían que la conferencia del Cercano Este se celebrara en Esmirna; y al mismo tiempo avisaron que las fuerzas kemalistas estaban aumentando de día en día. El 23 añadían que la Gran Bretaña estaba dispuesta a mantener la libertad de los Dardanelos, pues la última guerra había puesto en evidencia su capital importancia, por cuanto su cierre había prolongado la guerra mundial por más de dos años. El 26 comunicaron que se habían renovado las ansiedades, creyendo las autoridades biritánicas que la situación era grave, pues los kemalistas se habían negado a retirarse de la zona de Chauak. El 27 dijeron que era probable la participación de Rusia en la conferencia del cercano Este en vista de que Francia la demandaría, influida por los kemalistas. El 28 añadían, después de la segunda sesión del Gabinete, que la situación era cada vez más crítica, y que se había fijado para aquella noche la tercera

sesión del Gabinete. El 29 comunicaron que el gobierno inglés había enviado un ultimatum a M.K. Pasha para que retire sus tropas de la zona de Chanak. Y el 30 después de varias sesiones del Gabinete participaron que la situación no había cambiado.

DE BRUSELAS

dieron cuenta el 30 de que el gobierno belga estaba decidido a contribuir con su parte a un empréstito para Austria.

DE BERLIN,

cuando las cosas en el cercano este estaban un poco revueltas y llamando la atención del mundo comunicaron con mucha tranquilidad, el 26, que la deuda exterior alemana había aumentado, entre el diez de septiembre y el veinte del mismo, en más de de diecinueve millones de marcos.

DE PARIS

participaron el 18 que, según informes, el gobierno inglés había ordenado a todas las fábricas de armas y municiones que trabajaran veinticuatro horas al día empleando su maximum de capacidad en anticipación a los sucesos provocados por Turquía, y que se había convocado una sesión de Gabinete para considerar los puntos divergentes entre ingleses y franceses. El 19 dijeron que el Gabinete había aprobado la orden de retirar las tropas del Asia Menor, y que la cuestión del cercano este se arreglara diplomáticamente, pues los franceses confían que la Gran Bretaña modificará su actitud belicosa. El 20 añadian: "no habrá guerra en el cercano este, según la seguridad definitiva tomada en la conferencia aliada de esta tarde. El

21, no obstante, comunicaban que Inglaterra se había negado a retirar sus tropas de Chanak. El 22 divulgaron que Poincaré, en la conferencia con Curzon, S. de A. E. de I. y con Phorza, E. de I. había urgido la plena aceptación de las reclamaciones de los turcos. El 23 participaron que la conferencia aliada había convenido en enviar una nota a los kemalistas concediéndoles la vuelta a Constantinopla a cambio de la libertad de los Dardanelos, y tal vez añadieran los aliados la devolución de Adrianopolis y de la Tracia. El 27 corrieron que la abdicación de Constantino era inminente; pero que Venizelos había dicho que con motivo de la revolución de Atenas deseaba que le tuviesen por muerto. El 30, sin embargo, añadian que E. Venizelos había aceptado la invitación del comité revolucionario para que se hiciera cargo de la defensa de los intereses griegos en las capitales aliadas y que, con este motivo había salido para Londres.

DE GINEBRA

provino la noticia, según la cual, el comité político de la A. de la L. de las N. había aprobado unánimemente la admisión de Hungría como miembro de la Liga, y que evidentes datos demostraban que muchos países estaban haciendo más gastos para fines militares que antes de la guerra. El 22 comunicaron otra no menos chusca cual era que la L. de las N. había declarado que toda negociación con los Turcos había de ser a base de un territorio nacional para los armenios. El 25 nos comunicaron las posibilidades que existían para que China reeligiera al Dr. Wellington Koo como

miembro del consejo. Y el 26 añadian que la Gran Bretaña había informado a la L. de las N. que estaba dispuesta para garantizar el veinte por ciento que la correspondía del empréstito a Austria.

DE SPEZIA

participaron que toda la guarnición naval del F. de Falcomara y los habitantes de las cercanías habían muerto, según se creía, como consecuencia de un explosión, debida a un rayo, de más de quinientas toneladas de explosivos, almacenados en túneles, que hizo volar la montaña.

DE ROMA

dijeron el 21 que Italia había notificado a Rumania que no permitiría ninguna acción por parte de Bulgaria. El 22 participaron que Italia se abstenia de tomar parte en la defensa de los Dardanelos. El 24 avisaron de que se estaba organizando un movimiento de insurrección en la Tracia para atacar a los aliados por la retaguardia y que se temía que la suerte de Constantinopla fuera la misma que la de Esmirna. El 27 propalaron que había estallado una insurrección en Albania, siendo derrotadas las tropas del gobierno.

DE ATENAS

participaron el 26 que el Gabinete griego había dimitido y que se habían registrado varias insurrecciones militares. El 27 añadian: el Rey ha aceptado la dimisión del Gabinete después de un ultimatum de los revolucionarios pidiendo un Gabinete amigo de la Entente; pero que el rey Constantino había abdicado en favor de Jorge casado con la princesa Isabel de Rumania.

Talleres de PINTURA, ESCULTURA y Plateria

Se reciben: Imágenes, Andas, Altares, Púlpitos y otros trabajos de Talla, Ebanistería y Carpintería, Marcos Artísticos, Ornamentos de Iglesia, Bordados de oro, Etc. Etc.

DE

LOS ENCARGOS SE HACEN CON PRONTITUD Y ESMERO

Maximo Vicente

R. Hidalgo 830 al 834,

TELEFONO 3528

QUIAPO, MANILA, I. F.

DE SOFIA

llegó la noticia según la cual doscientos cuarenta turcos refugiados habían dicho que los griegos les habían incendiado las casas, matando a sus habitantes por lo cual ellos habían huido.

DE MOSCOW

participaron el 16 que que Rusia soviét estaba dispuesta a entablar negociaciones preliminares para el restablecimiento de las relaciones oficiales con la delegación americana. Y el 26 dijeron que el gobierno soviét había enviado una nota a Inglaterra, Francia, Italia, Grecia, Rumania, Yugoslavia, Bulgaria y Egipto proponiendo una conferencia para arreglar los asuntos del cercano este advirtiéndoles que no deben pasar por encima de los países interesados en la libertad de los Dardanelos.

DE CONSTANTINOPLA

proviene el 17 la noticia según la cual los kemalistas avisaron a los aliados que si el resto del ejército griego cruzaba las zonas neutrales ellos no respetarían la neutralidad de los Dardanelos. El 20 participaron que Hamid Bey, representante de los nacionalistas turcos, había declarado que el ejército turco declararía la guerra a la Gran Bretaña si esta intentaba intervenir en el movimiento de las tropas turcas. El 21 comunicaban que Hamid Bey había visitado al General Harrington diciendo que los turcos pretendían el derecho al igual que los griegos de cruzar el E. de los Dardanelos. El 22 comunicaron que los kemalistas habían tomado a Ezine y el lado asiático de los Dardanelos, amenazando a Kunkalé, muchas de cuyas posiciones fueron eva-

cuadas por los franceses e italianos. El 23 dijeron que el gobierno francés había marcografiado a M. K. Pasha, suplicándole no tome medida alguna hasta la llegada de la embajada francesa. Y el mismo día daban cuenta de que los aeroplanos turcos habían bombardeado a Chios y Mytilene. El 24 dieron cuenta que, según informes ingleses, cien mil de la caballería turca, que habían cruzado la zona neutral, se habían retirado a Bairamik, efecto de una entrevista entre los generales turcos y británicos. El 25 avisaron que en la Avenida Upper Perá se había declarado un incendio y que se corría que el Sultan firmaría al día siguiente el armisticio. El 26 corrieron la noticia de que los kemalistas se estaban atrincherando cerca de los Dardanelos, negándose a reconocer la zona neutral e insistiendo en mantener sus posiciones. El 27 participaron que la flota concentrada en el mar de Mármara comprendía seis dreadnaughts, siete cruceros de batalla, veinte destroyers, y muchos submarinos y de varios aeroplanos de carga; y que, no obstante los kemalistas habían ocupado a Dumbrek, Pampasaki y a Yaghilar, siendo la quinta vez que violan la neutralidad. El 28 insistieron en que los kemalistas dominaban toda la zona neutral del lado asiático, salvo Chanak. El 29 publicaron una nota según la cual los kemalistas se retirarían si se retiraban también los ingleses. El 30, sin embargo, comunicaron que M. K. Pasha había contestado al general inglés Harrington que sus tropas no avanzarían más, pero que deseaba entrevistarse con él

DE AUSTRALIA

comunicaron, habiendo salido la noticia de Melbourne

el 18, que el primer Hughes había cableografiado a Sir J. Cook, delegado australiano, pidiéndole que someta la controversia del cercano Este a la Liga de las Naciones, con fines a obtener la paz.

DE HONGKONG

avisaron el 29 que se había descubierto un déficit de doscientos mil en los libros de la I. B. C. pero que las autoridades se mostraban reticentes.

DE SHANGHAI

comunicaron el 25 que Sun Yat Sen había enviado un representante suyo para conferenciar con los caudillos de las facciones del norte de China con el objeto de reajustar las finanzas de la nación, circunstancia esencial, según él cree para la nueva unión entre el norte y el sur.

DE CHUNGHUN

dieron cuenta el 18 que la conferencia entre el Japón y la República del Extremo Oriente había acordado el restablecimiento del servicio postal telegráfico, la revisión de los derechos de las pesquerías japonesas en la costa siberiana y el establecimiento de un ferrocarril y la navegación aérea. El 24 dijeron que los gobiernos de Moscú y de Chita habían contestado oficialmente a Matsudaira, delegado japonés, respecto de la negativa del Japón a retirar las tropas de Sakhalien. Pero el 25 comunicaba que la conferencia entre los japoneses y los rusos había fracasado por haberse negado el Japón a señalar día para la evacuación de Sakhalien, y que los delegados rusos irían a Pekin para negociar un convenio comercial con China.

POLICLINICA

— DEL —

Dr. R. O. Camacho

EX-MEDICO HOSPITAL GENERAL Y S. LAZARO

Cirugía Ginecología y Partos sin dolor. Especialista en Apendicitis y Fiebres Tifoideas.

HORAS DE CONSULTA: 9:00 A 11:00 A. M. —X— GRATIS A LOS POBRES

Hay varias camas y nurses graduadas para el servicio de enfermos operados y parturientas.

DE VLADIVOSTOK

avisaron el 23 que habia comenzado en el frente de Spassk la contienda entre los soviets y las tropas blancas: que los soviets habian bombardeado los aeroplanos blancos, que, a su vez, bombardeaban a los soviets; y que estos habian lanzado proclamas diciendo que si los blancos no se unian a los rojos antes de octubre, serian castigados duramente.

DE TOKIO

comunicaron el 18 que habia quedado abolida la junta consultiva diplomática de miembros

del gabinete y de lidere de varios partidos, organizada, al estallar la guerra mundial, para dar buenos consejos al gobierno. También dijeron que Matsukata, guardian del sello privado habia sido sustituido por el vizconde Hirata. El 21 avisaron que el Japón se veria forzado a retirarse de la conferencia de Changtun si Rusia no cedia en su oposición a la discusión de la cuestión de Sakhalien y Nikolaieusk. El 23 insistieron en que en efecto se retiraban, si Chita no firmaba un convenio comercial antes de discutir la cuestión de Sakhalien y Nikolaieusk: que si los Rusos insistian en lo con-

trario la retirada era segura.

DE VANCOUVER

procedió el 26 la noticia según la cual el vizconde Matsudara, que habia llegado a este puerto aquel dia, habia dicho que era probable que el principe heredero japonés visitara a los E. U. y al Canadá a principios del año próximo. Y de Ottawa vino el 18 el comunicado según el cual se necesitaba el permiso del parlamento como condición preliminar para enviar un contingente de tropas al Cercano Oriente a fin de que tome parte en aquellos asuntos.

ACERTIJO

No hay pecho donde no esté,
 Ni hay existencia sin mi,
 Con la creación nací
 Y en el Gólgota brillé;
 No soy nada sin la fe;
 Lo soy todo sin temor.
 Soy el rocío en la flor,
 Sagrado fuego en el alma;
 Soy la tempestad. la calma.
 Quién eres?.....

DECLARACIÓN.

En cumplimiento de lo preceptuado por la ley No. 2580, publicamos a continuación la forma de la declaración jurada hecha por nuestro Director en 25 de Septiembre ante el Juez de Paz de esta Población, según el modelo remitido por el Director de Correos.

The Government of the Philippine Island Department of Commerce and Communication Bureau of Posts.

Relacion de propiedad, administración, circulación, etc., requerida por la ley No. 2580 de la Legislatura Filipina.

Título de la publicación: "IDEALES"

Periodo de expedición:—~~Quincenal~~

Director: **D. Marcos Gabat**

Director gerente el mismo

Administrador: **D. Domingo Tamondong**

Editor: **Colegio de S. Alberto Magno**

Dirección postal: P. O. Box 55, Dagupan, Pang.

Dueños o tenedores de acciones al 1% o más del capital, bonos, u otros valores: No hay

Tenedores de acciones, acreedores hipotecarios u otros tenedores de valores al 1% más del valor total: (Si no existen obligaciones pendientes manifiestase así. Dese la naturaleza de la obligación:) No hay

Firma: **Marcos Gabat**

Capacidad del declarante: Director

Cedula No. F 1647032 expedida en Mangatarem, Pangasinán, el 25 de Abril de 1922.

Suscrito y jurado ante mí hoy dia 25 de Septiembre de 1922.

Hay un sello.

CASIMIRO GARCIA,
JUEZ DE PAZ DE DAGUPAN.

GUMAWID PRESS

IMPRENTA, PAPELERIA y School Supplies

MIGUEL GUMAWID

Ex-operario de las mejores imprentas de
MANILA.

Lingayén,
Pangasinán.

TARLAC FASHION — LA MODA DE TARLAC

Andres Yuse
SASTRE

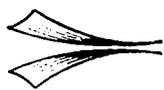
Tarlac

Tarlac

Cruz, Aquino, Sansano
Rupisan y Basco
ABOGADOS—LAWYERS

Lingayen

Pangasioan



PROFESIONALES.



V. E. GONZALEZ

Qualified Private
Surveyor

P. O. Box 9 Lingayen.

R. B. BLACKMAN

Agrimensor examinado y
Autorizado por el Gobierno.

OFICINA; Dagupan, Pangasinan.

LEON S. ANTONIO

AGRIMENSOR

7 años de experiencia en la Oficina de Terrenos

Oficina: Dagupan, Pangasinan.

MARCIANO FAJARDO

AGRIMENSOR

Se entiende directamente con los propietarios.

Bayambang, Pangasinan.

FARMACIA COQUIA

Ido. Culixto L. Coquia

PROP.

Dagupan,

Pangasinan.

Botica Filipina

—DE—

J. LAGERA REG. PH

Dagupan,

Pangasinan.

SANDY KHAN

Transportation Company.

Daily trip from Tagudin to Laoag.

(FRANCO is not associated with
SANDY KHAN.)

SAMUEL JENNISON,

If your shoes need my help try
to drop a line or visit me in
my hospital.

The prices are low, prove it
Bauan, Union.

Gomez Optical

(En frente de la estación)

Dagupan,

Pangasinan.

Sastrería

DE

ROMAN DE LA CRUZ

Ave. Torres, Bugallon

Dagupan

Pangasinan

LA MARINA

DE

SATURNINO PARAZ

Taller de Recomposición de Guitarras,
Bandurrias, Violines, Arpas, Etc.
Ongping 241, Binondo, Manila.

BAZAR

LA

“INDEPENDENCIA”

Vende efectos de Bazar, sobre en Zapateria,
al por mayor y menor.

Dagupan, Pangasinan

P. O. Box No. 10

RAFAEL UNGSON

QUALIFIED PRIVATE SURVEYOR.
Office:

Malasiqui, Pangasinan.

FARMACIA TESORO

DEL

LD. GERMAN M. ESTRADA

CALLE DR RIZAL CALASIAO, PANG. I.F.
Hay surtido de específicos de América, Filipinas y Europa; con especialidad en despachos de recetas. Perfumeria selecta

SOTERO A CRUZ

PINTOR DE

CASAS y CARATULAS

Dagupan.

Pangasinan.

IDEALES

RAFAEL MONSERRAT

ABOGADO

Lingayén Pangasinán.

MARIANO VILLANUEVA

ABOGADO

Lingayen, Pangasinan.

ISIDORO SIAPNO

ABOGADO

Ave. T. Bugallon
Dagupan, Pangasinan.

SERVILIANO de la CRUZ

ABOGADO LAWYER

Lingayén, Pangasinán.

CAVANNA, ABOITIZ Y AGAN

ABOGADOS

Roxas Bldg. N.º 212—MANILA.

PEDRO C QUINTO

ABOGADO

Calle Artacho, Lingayén, Pangasinan.

ENRIQUE BRAGANZA

ABOGADO LAWYER

Alaminos, Pangasinan.

VICTORIANO B. GAYAGOY

AGRIMENSOR

Autorizado por el Gobierno, Ex-Agrimen-
sor del Buro de Terrenos.

Oficina, Urdaneta, Pang.

MODESTO VALDEZ

AGRIMENSOR

Member of the Philippine
Society of Surveyors.

M.H. DEL PILAR, Dagupan, Pang.

TEOFILO SISON

ABOGADO

Lingayén, Pangasinán.

GABRIEL LA O.

ABOGADO

Residencia Brixton Hill
No. 36, Santa Mesa. Tel. 3251
OFICINA:

Juan Luna N.º 177, Binondo. Tel. 3251

ALFREDO CHICOTE

JOSE ARNAIZ

ABOGADOS

NOTARIA PUBLICA

Teléfono N.º 883 P. O. Box N.º 658
Legazpi—29 Intramuros, MANILA.

RAYMUNDO MERIS

ABOGADO LAWYER

Office:
Pozorrubio, Pangasinan.

JOSE RIVERA

ABOGADO LAWYER

Lingayen, Pangasinan.

VICENTE BENZON

ABOGADO

LINGAYEN, PANGASINAN.

LAURO C. MAIQUEZ

ABOGADO LAWYER
Y NOTARIO PUBLICO

Bufete Lingayen, Pang.
Residencia Urdaneta Pang.

TRANQUILINO MERIS

ABOGADO LAWYER

OFFICE:
Pozorrubio, Pangasinan

DR. FRANCISCO UNTALAN

OFICINA: RESIDENCIA:
Ave. Torres Bugallon Calle Rizal Número 2
De 8-12 a. m. De 3-5 p. m.

DAGUPAN

PANGASINAN

EUGENIO S. ESTAYO

ABOGADO LAWYER

Mangaldan, Pangasinan.

ALEJANDRO BERNAL

PROCURADOR JUDICIAL
Y

NOTARIO PUBLICO

Dagupan, Pangasinan.

Vicente Paz. Bernardino Quitoriano.

QUITORIANO & PAZ

ABOGADOS-ATTORNEYS-AT-LAW

Vigan Ilocos Sur, I. F.

Cesar A. Flor Mata Rup. del Castillo Tirol

Del Castillo Tirol & Flor Mata
Abogados y Notarios

Admiten asuntos en Provincias.
Tels. 325 y 6331 Avenida Rizal esq. Bustos
326 -Manila, I. F.

MANUEL V. SISON

MEDICO

Ave. T. Bugallon

Dagupan, Pangasinan.

DR. DANIEL CAGUIOA

Culasiao, Pangasinan

DR. A. G. VINTERES

Enfermedades generales y con especial aten-
ción a las enfermedades de los niños.

Ave. Bugallon Altos de la Botica Filipina.
Dagupan, Pangasinán.

PAÑADERIA

DE

KWONG TAY

Ave. Bugallón, 216—218
Dagupan, Pangasinan

Juan Ungson

AGRIMENSOR

Lingayen, Pangasinan.

Pangasinan Transportation Co., Inc. P. I.

(PAN TRAN CO.)

DAGUPAN, PANGASINAN.

Se hacen viajes diarios regulares por las rutas siguientes:

Dagupan a Balincaguin via	{ Binmaley Lingayen Labrador Sual Alaminos	Salidas de Dagupan á — Salidas de Balincaguin á Balincaguin 8:00 a. m. 1:45 p. m.	Salidas de Balincaguin á Dagupan 6:30 a. m. 2:00 p. m.
Dagupan a Lingayen via	{ Binmaley	Salidas de Dagupan á — Salidas de Lingayen á Lingayen. 6:30, 9:30 y 10:30 a.m. 2:00, 4:30 y 8:00 p.m.	Salidas de Lingayen á Dagupan. 6:30, 9:30 y 10:30 a.m. 1:30, 4:30 y 6:00 p.m.
Sison a Dagupan via	{ Pozorrubio Manaong San Jacinto Mangaldan	Salidas de Sison á — Salidas de D. gupan á Dagupan. 6:30 a. m.	Salidas de D. gupan á Sison. 3:00 p. m.
Dagupan a Villasis via	{ Mangaldan San Jacinto Manaong Binalonan. Urdaneta	Salidas de Dagupan á — Salidas de Villasis a Villasis, 8:30 a. m.	Salidas de Villasis a Dagupan. 1:30 p. m.
S. Manuel a Dagupan via	{ Asingan Binalonan Manaong San Jacinto Mangaldan	Salidas de San Manuel — Salidas de D gupan a Dagupan. 6:30 a. m.	Salidas de D gupan a San Manuel. 2:30 p. m.
Natividad a Dagupan via	{ Tayug Asingan Binalonan Manaong San Jacinto Mangaldan	Salidas de Natividad — Salidas de D. gupan a Dagupan. 6:30 a. m.	Salidas de D. gupan a Natividad. 2:15 p. m.
S. Nicolas a Dagupan via	{ Tayug Asingan Binalonan Manaong S. Jacinto Mangaldan	Salidas de San Nicolas — Salidas de Dagupan a Dagupan. 6:30 a. m.	Salidas de Dagupan a San Nicolas. 1:30 p. m.
Tayug a Dagupan via	{ Asingan Binalonan Manaong San Jacinto Mangaldan	Salidas de Tayug á — Salidas de Dagupan a Dagupan. 6:30 a. m. 1:30 p. m.	Salidas de Dagupan a Tayug. 7:30 a. m. 1:30 p. m.

En la época de lluvias las tres rutas anteriores terminarán en Asingan

Villasis a Dagupan via	{ Urdaneta Sta. Barbara Calasiao	Salidas de Villasis á — Salidas de Dagupan á Dagupan 6:30 a. m.	Salidas de Dagupan á Villasis 2:30 p. m.
Bautista a Dagupan via	{ Bayambang Malasiqui San Carlos Calasiao	Salidas de Bautista á — Salidas de Dagupan á Dagupan 7:00 a. m.	Salidas de Dagupan á Bautista 2:45 p. m.
Bautista a Tayug via	{ Alcalá Sto. Tomás Umingan S. Quintin	Salidas de Bautista á — Salidas de Tayug á Tayug 7:00 a. m. 1:30	Salidas de Tayug á Bautista 6:30 a. m. 1:30 p. m.
Camiling a Bautista via	{ Bayambang	Salidas de Camiling — Salidas de Bautista a Bautista 6:00 a. m. 10:30 a. m.	Salidas de Bautista á Camiling 7:15 a. m. 1:45 p. m.

*Se reciben trabajos de reparacion de toda clase de automoviles
Prontitud, Esmero y Economia.
Vendemos gomas y piezas de reparacion de autos.*

Pampangan Shoe Maker

(IN FRONT OF THE MARKET)
(SANGO TI TIENDAAN)

Manufacturer of police shoes: shoes, slippers, pump shoes and corks for Men and Women

SPECIALITY AND DURABILITY ARE GUARANTEED

WE RECEIVE ORDERS AND REPAIRS AT MODERATE PRICES.

*Agaramid iti nadumaduma nga agcàcapintas a zapatos, Corchos, Chinelas, quen zapatilla
ti lol laki quen babba-i kasta met ti zapatos ti policias.*

NALAGDA QUET MABAYAG NGA AGSERVI.

NALAKA ITI BAYAD

UMAY-YO KITAEN WENNO AGSURATCAYO

MARIANO PANGILINAN
Manager.

BRANCH:
CAMILING TARLAC

CENTRAL:
DAGUPAN PANGASINAN

Varadero: Luzon Shipbuilding Co.

BOLINAO,

PANGASINAN, I. F.

CONSTRUCCION DE BARCOS

Lorchas, Lanchas, Botes, &

VENTA DE MADERAS SERRADAS DE TODAS CLASES Y TAMAÑOS.